



CBD



Конвенция о
биологическом
разнообразии

Distr.
GENERAL

CBD/COP/DEC/XIII/12
17 December 2016

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН КОНВЕНЦИИ О
БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ

Тринадцатое совещание
Канкун, Мексика, 4-17 декабря 2016 года
Пункт 15 повестки дня

**РЕШЕНИЕ, ПРИНЯТОЕ КОНФЕРЕНЦИЕЙ СТОРОН КОНВЕНЦИИ
О БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ**

XIII/12. Морское и прибрежное биоразнообразие: экологически или биологически значимые морские районы

Конференция Сторон,

подтверждая решения X/29, XI/17 и XII/22 о экологически или биологически значимых морских районах,

вновь подтверждая центральную роль Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций в решении вопросов сохранения и устойчивого использования биоразнообразия в морских районах за пределами действия национальной юрисдикции,

1. *приветствует* научную и техническую информацию, содержащуюся в сводных докладах, приведенных в приложении I к настоящему решению и подготовленных Вспомогательным органом по научным, техническим и технологическим консультациям на его 20-м совещании, и доклады о работе региональных семинаров в поддержку описания экологически или биологически значимых морских районов, проведенных для трех регионов: северо-восточной части Индийского океана (Коломбо, Шри-Ланка, 22-27 марта 2015 года); северо-западной части Индийского океана (Дубай, Объединенные Арабские Эмираты, 19-25 апреля 2015 года); и морей Восточной Азии (Сямэнь, Китай, 13-18 декабря 2015 года), и *выражает свою признательность* за оказанную финансовую поддержку правительству Японии (через Японский фонд биоразнообразия) и Европейской комиссии и принимающим странам и сотрудничающим учреждениям, участвовавшим в организации вышеперечисленных региональных семинаров;

2. *порукает* Исполнительному секретарю включить сводные доклады, подготовленные Вспомогательным органом по научным, техническим и технологическим консультациям на его 20-м совещании и приведенные в приложении I к настоящему решению, в механизм хранения информации о экологически или биологически значимых морских районах и представить сводные доклады Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций, и в частности ее Подготовительному комитету, учрежденному резолюцией 69/292 Генеральной Ассамблеи: Разработка на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву международного юридически обязательного документа о сохранении и устойчивом использовании морского биологического разнообразия в районах

за пределами действия национальной юрисдикции, а также Сторонам, другим правительствам и соответствующим международным организациям в соответствии с целью и процедурами, изложенными в решениях X/29, XI/17 и XII/22, и *также поручает* Исполнительному секретарю представить доклады Специальной рабочей группе полного состава по регулярному процессу глобального освещения и оценки состояния морской среды, включая социально-экономические аспекты;

3. *вновь подтверждает* суверенное право прибрежных государств на их территориальные моря, а также их суверенные права и юрисдикцию в исключительной экономической зоне и на континентальном шельфе, а также права других государств в этих районах в соответствии с положениями международного права, включая Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву, и *признает*, что совместное использование итогов процесса в рамках Конвенции по описанию районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов, не наносит ущерба суверенитету, суверенным правам или юрисдикции прибрежных государств или правам других государств;

4. *призывает* Стороны региона Северо-Восточной Атлантики завершить текущий процесс описания районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов, в этом регионе;

5. *отмечает с удовлетворением*, что сводные доклады об описании районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов, обеспечили информационную поддержку Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций, Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Международной морской организации, Конвенции о мигрирующих видах диких животных, Международной китобойной комиссии, Межправительственной океанографической комиссии Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры и Морской биогеографической информационной системе, а также ряду региональных и субрегиональных процессов; и *предлагает* компетентным организациям использовать информацию о экологически или биологически значимых морских районах в своих соответствующих мероприятиях;

6. *выражает признательность* тем Сторонам, которые завершили национальные мероприятия по описанию районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов или другим соответствующим совместимым и дополняющим научным критериям, согласованным на национальном или межправительственном уровне, и *предлагает* этим Сторонам рассмотреть вопрос о распространении данной информации через механизм хранения или совместного использования информации о ЭБЗР;

7. *выражает признательность* тем Сторонам и другим правительствам, которые принимали участие в региональных семинарах в рамках Конвенции по описанию районов в пределах или за пределами действия их национальной юрисдикции, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов;

8. *поручает* Исполнительному секретарю при условии наличия финансовых ресурсов в соответствии с пунктом 36 решения X/29, пунктом 12 решения XI/17 и пунктом 6 решения XII/22 продолжать оказание содействия описанию районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов, путем организации дополнительных региональных или субрегиональных семинаров там, где Стороны пожелают их проводить;

9. *приветствует* добровольные практические варианты дальнейшего усовершенствования научных методологий и подходов в рамках научно-технической деятельности, включая механизмы сотрудничества, для описания районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов, приведенные в приложении II к настоящему решению;

10. *ссылаясь* на пункты 26, 36 и 43 решения X/29 и на пункт 7 решения XII/22, в которых излагается текущая процедура описания районов в пределах и за пределами действия национальной юрисдикции, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, *поручает* Исполнительному секретарю продолжить работу, изложенную в пункте 10 решения XII/22 и в рекомендации XX/3 ВОНГТК, с учетом

обсуждений, проходивших на 13-м совещании Конференции Сторон, путем организации семинара экспертов при условии наличия финансовых ресурсов, предоставить доклад о работе этого семинара Сторонам, другим правительствам и соответствующим организациям для последующей независимой коллегиальной оценки; и представить затем доклад о результатах работы семинара ВОНТТК для рассмотрения на одном из его будущих совещаний в период до 14-го совещания Конференции Сторон. Целями проводимого семинара являются следующие:

а) разработка вариантов процедур в рамках Конвенции для ситуаций в пределах и за пределами действия национальной юрисдикции по модификации описания¹ районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, и по описанию новых районов при полном соблюдении суверенитета, суверенных прав и юрисдикции прибрежных государств, вновь подтвержденных выше, в пункте 3;

б) разработка вариантов повышения научной достоверности и прозрачности процесса выявления ЭБЗР, в том числе путем усовершенствования коллегиального научного обзора, проводимого Сторонами, другими правительствами и соответствующими организациями;

11. *порукает* Исполнительному секретарю оказывать содействие реализации добровольных практических вариантов, упомянутых в пункте 9, и при условии наличия финансовых ресурсов учредить согласно руководящим указаниям о группах экспертов, приведенным в обобщенном *modus operandi* ВОНТТК (пункт h) приложения III к решению VIII/9), неофициальную консультативную группу по вопросам экологически или биологически значимых морских районов в соответствии с кругом полномочий, изложенным в приложении III к настоящему решению, и сообщить о достигнутых ею результатах и представить итоги ее работы после их независимого коллегиального обзора для изучения Вспомогательным органом по научным, техническим и технологическим консультациям на одном из его будущих совещаний в период до 14-го совещания Конференции Сторон;

12. *ссылаясь* на пункт 24 решения XI/17 и на пункт 15 решения XII/22, *приветствует* учебное пособие по использованию традиционных знаний при применении критериев выявления экологически или биологически значимых морских районов и *порукает* Исполнительному секретарю сообразно обстоятельствам и при условии наличия финансовых ресурсов использовать данное учебное пособие в сотрудничестве со Сторонами, другими правительствами, донорами и соответствующими организациями, включая коренные народы и местные общины, при организации учебных мероприятий;

13. *ссылаясь* на пункт 11 решения XII/22, *предлагает* Сторонам, другим правительствам и компетентным межправительственным организациям делиться опытом проведения научного и технического анализа состояния морского и прибрежного биоразнообразия в районах в пределах действия их соответствующих юрисдикций или мандатов, которые определены как отвечающие критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов и включены в механизм хранения информации о экологически или биологически значимых морских районах, как постановлено Конференцией Сторон, посредством представления национальных докладов и/или добровольных докладов и *порукает* Исполнительному секретарю распространять эту информацию сообразно обстоятельствам через механизм посредничества и другими средствами;

14. *ссылаясь* на пункт d) приложения к решению X/29, в котором Конференция Сторон одобрила руководящие указания по осуществлению программы работы по морскому и прибрежному биоразнообразию, включая ориентировочный перечень мероприятий в рамках оперативной цели 2.4 программного элемента 2 по морским и прибрежным живым ресурсам, *далее призывает* Стороны и *предлагает* другим правительствам и межправительственным организациям в рамках их соответствующих юрисдикций и компетенций принимать меры для обеспечения сохранения и устойчивого использования путем внедрения соответствующих инструментов в соответствии с национальным законодательством, включая инструменты порайонного управления, такие как создание

¹ Описание районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, представляет собой как текстуальное описание, так и полигон районов, включенных в соответствующие решения Конференции Сторон Конвенции, в том числе в решения XI/17 (приложение) и XII/22 (приложение), и в хранилище данных о ЭБЗР, и карту, размещенную по адресу www.cbd.int/ebsa. Модификация существующего ЭБЗР в настоящей записке представляет собой модификацию, затрагивающую текстуальное описание районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, которые включены в соответствующие решения, в том числе в решения XI/17 (приложение) и XII/22 (приложение), и/или полигона района, включенного в хранилище данных о ЭБЗР.

морских охраняемых районов, проведение оценок экологических последствий и стратегических экологических оценок и принятие мер по управлению рыболовством, и делиться опытом проведения таких мер посредством представления национальных докладов и/или добровольных докладов и *порукает* Исполнительному секретарю распространять эту информацию через механизм посредничества;

15. *предлагает* Сторонам изучить в соответствующих случаях вопрос о назначении национальных координационных центров по программе работы по морскому и прибрежному биоразнообразию в помощь национальному координационному центру по Конвенции с целью облегчения эффективного и скоординированного взаимодействия в поддержку осуществления программы работы Конвенции по морскому и прибрежному биоразнообразию.

Приложение I

СВОДНЫЙ ДОКЛАД ОБ ОПИСАНИИ РАЙОНОВ, ОТВЕЧАЮЩИХ НАУЧНЫМ КРИТЕРИЯМ ВЫЯВЛЕНИЯ ЭКОЛОГИЧЕСКИ ИЛИ БИОЛОГИЧЕСКИ ЗНАЧИМЫХ МОРСКИХ РАЙОНОВ

ИСТОРИЯ ВОПРОСА

1. В соответствии с пунктом 36 решения X/29, пунктом 12 решения XI/17 и пунктом 6 решения XII/22 следующие три дополнительных региональных семинара были созданы Исполнительным секретарем Конвенции о биологическом разнообразии:

а) Северо-восточная часть Индийского океана (Коломбо, Шри-Ланка, 23-27 марта 2015 года)²;

б) Северо-западная часть Индийского океана и прилегающие районы Персидского залива (Дубай, Объединенные Арабские Эмираты, 20-25 апреля 2015 года)³;

в) моря Восточной Азии (Сямэнь, Китай, 14-18 декабря 2015 года)⁴.

2. В соответствии с пунктом 12 решения XI/17 резюме результатов данных региональных семинаров приведены ниже, соответственно в таблицах 1 - 3, тогда как полное описание того, как именно эти районы соответствуют критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов (ЭБЗР), приведено в приложениях к соответствующим докладом о работе семинаров (UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/22, UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/23 и UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/24).

3. В пункте 26 решения X/29 Конференция Сторон отметила, что применение критериев выявления ЭБЗР представляет собой род научно-технической деятельности, что в районах, которые, как было выявлено, соответствуют данным критериям, потребуется, возможно, реализация более активных природоохранных и управленческих мер и что достичь этого можно с помощью самых разнообразных средств, включая создание морских охраняемых районов и проведение оценок воздействия. Она также подчеркнула, что выявление экологически или биологически значимых морских районов и выбор природоохранных и управленческих мер в соответствии с положениями международного права, включая Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву, является делом государств и компетентных межправительственных организаций⁵.

4. Описание морских районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов, не предполагает выражения какого-либо мнения относительно правового статуса любой страны, территории, города или района или их властей или относительно делимитации их границ или рубежей. Оно не имеет также никакого экономического или юридического значения и представляет собой лишь род научно-технической деятельности.

² Доклад приведен в документе UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/22.

³ Доклад приведен в документе UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/23.

⁴ Доклад приведен в документе UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/24.

⁵ Сборник договоров Организации Объединенных Наций, том 1833, №31363.

Указатель к таблице

РАНЖИРОВАНИЕ КРИТЕРИЕВ ЭБЗР

Значимость
В: Высокий
С: Средний
Н: низкий
-: информация отсутствует

КРИТЕРИИ

- **C1 уникальность или малая распространенность**
- **C2 особая важность для этапов цикла развития видов**
- **C3 важное значение для уязвимых, находящихся под угрозой исчезновения или исчезающих видов и/или мест обитания**
- **C4 Уязвимость, хрупкость, чувствительность или медленные темпы восстановления**
- **C5 биологическая производительность**
- **C6 биологическое разнообразие**
- **C7: естественность**

Таблица 1. Описание районов, отвечающих критериям определения ЭБЗР, в северо-восточной части Индийского океана
(Более подробные сведения приведены в добавлении к приложению IV к докладу о работе регионального семинара по северо-восточной части Индийского океана в целях содействия описанию экологически или биологически значимых морских районов (ЭБЗР), UNEP/CBD/SBATA/20/INF/22)

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>1. Фронт перегиба шельфа</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен у побережья Таиланда, между 9.683° северной широты, 97.364° восточной долготы и 6.089° северной широты, 98.073° восточной долготы, и занимает площадь 13 176 км². • В районе Фронта перегиба шельфа важную роль в транспортировке воды, богатой неорганическими питательными веществами, в Андаманское шельфовое море играет гидродинамический процесс, порожденный внутренними волнами. Этот процесс создает область повышенной продукции фитопланктона, связанной с избытком личинок рыб вследствие проникновения глубинных вод из-под шельфа. На фронтальной части шельфа и в прилегающих к нему районах объем биомассы и продукции фитопланктона в три раза, а количество личинок рыб в два раза выше, чем в водах плоской части шельфа. Высокая биологическая производительность "Фронта перегиба шельфа" создает обширную территорию нерестилищ и нагула, создавая условия, в частности, для потенциальных рыболовных угодий. 	В	В	-	-	В	В	В
<p>2. Нижний западный прибрежный морской район</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: центр района расположен на 99.081° восточной долготы и 7.213° северной широты в прибрежной зоне Таиланда и занимает площадь 17 500 км², включая 643 км² береговой линии. • Район включает в себя разнообразные экосистемы, охватывающие 10 устьев рек, 1 263 км² мангровых лесов, 80 км² лугов руппии и 68 км² коралловых рифов. В районе встречаются все одиннадцать видов руппии, обитающих в Таиланде. Здесь насчитывают более чем 269 видов кораллов и 96 видов рифовых рыб. Район также является местом обитания многих морских видов, находящихся под угрозой исчезновения, таких как дюгоны, морские черепахи, киты, 	В	В	В	В	В	В	Н

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
дельфины, китовые акулы и скаты манта.							
<p>3. Транг - родина дюгоней</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен у юго-западного побережья Таиланда и занимает площадь 1 619 км². Центр района находится на 99.349° восточной долготы и 7.284° северной широты. • Район служит местом наибольшего скопления дюгоней в Таиланде. Здесь обитает порядка 150 дюгоней, но число их сокращается. В последние 10 лет ежегодно умирает в среднем пять дюгоней. Этот район расположен в пределах района № 2 (выше), но описывается в качестве отдельного района, отвечающего критериям определения ЭБЗР в силу особой экологической важности этой системы для дюгоней. 	В	В	В	В	В	С	Н
<p>4. Воды южного побережья и материковой отмели между Галле и национальным парком Яла</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район простирается вдоль южного побережья Шри-Ланки от Галле до самой дальней оконечности шри-ланкийского национального парка Яла (наземная часть) и на материковой отмели до начала абиссальной равнины. • Район характеризуется высокой первичной производительностью в северной части Индийского океана. Включает в себя два подводных каньона, известных повышением производительности у южного побережья острова, на протяжении всего года служит обиталищем большой популяции голубых китов, а также множества других видов морской мегафауны, и охватывает целый ряд изобат, спускающихся поперек материкового склона (важное место обитания голубых китов) к абиссальной равнине. Этот регион имеет особое значение, поскольку является средой обитания, круглый год поддерживающей популяцию немигрирующих голубых китов. Кроме того, в районе периодически обитают 20 других видов китообразных, пять видов черепах, китовые акулы, скаты манта и четыре вида ската мобылы. Среди них находящиеся на грани исчезновения биссы и зеленые и головастые морские черепахи, а также уязвимые оливковые и кожистые черепахи. Кроме того, этот район привлекает и других морских хищников, включая несколько видов тунца, саргана и акул, в том числе тупорылых и ширококоротых. 	В	В	В	С	В	С	-
5. Район побережья и материковой отмели Маннарского залива	В	С	В	В	-	В	Н

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен у побережья Шри-Ланки, от Талайманнара (9°05' северной широты, 79°42' восточной долготы) на севере до полуострова Калпития (8°03' северной широты, 79°42' восточной долготы), включая лагуну Путталам. Маннарский залив является прибрежным регионом с одним из самых высоких показателей биологического разнообразия в мире, а также одним из крупнейших сохранившихся мест кормления находящегося под угрозой глобального исчезновения дюгоня. Здесь также встречаются пять различных видов морских черепах, находящихся под угрозой исчезновения, млекопитающие, бесчисленное количество рыб, моллюсков и ракообразных. Регион Маннарского залива вмещает в себя различные места обитания в пределах основных экосистем прибрежных лагун, лугов руппии и коралловых рифов. Благодаря своей высокой производительности район является важным рыболовным угодьем как для Индии, так и для Шри-Ланки. 							
<p>6. Каньон Тринкомали и связанные с ним экосистемы</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен между 81.17° восточной долготы, 8.43° северной широты и 81.63° восточной долготы, 9.02° северной широты в прибрежных водах, прилегающих к гавани Тринкомали в Восточной провинции Шри-Ланки, и занимает площадь 1 500 км². Тринкомали - это комплекс многочисленных подводных каньонов, крупнейший в стране и один из 20 крупнейших подводных каньонов в мире. Бухта Тринкомали уникальна и включает одну из крупнейших в мире естественных гаваней, связанных с глубоким каньоном, расположенным на восточном побережье Шри-Ланки. Каньон Тринкомали и связанные с ними экосистемы характеризуются биологическим богатством и важностью, особенно для находящихся под угрозой глобального исчезновения кашалотов и голубых китов. Прилегающие экосистемы включают в себя экосистемы коралловых рифов. 	В	-	В	-	-	В	С
<p>7. Атолл риф Расду</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на северо-восточной оконечности атолла Ари, Мальдивы, на 4°15'46" северной широты и 72°59'29" восточной долготы. Атолл Расду является одним из немногих небольших атоллов на Мальдивах с особыми экологическими характеристиками. Атолл состоит из четырех островов и трех отмелей. Канал 	В	В	В	В	В	-	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>между островами Расду и Мадивару известен среди дайверов как место погружения для наблюдения за акулами-молотами, которых в изобилии можно видеть на глубинах от 25 до 60 метров на протяжении всего года. Поскольку атолл изолирован и окружен глубоким морем, он служит убежищем для мальков рыб, которые растут в безопасности в мелководье атоллового кольца. По этой причине атолл известен большим количеством рифовых рыб и частыми посещениями поедающих их хищников, таких как акула-молот. Ввиду его богатого биологического разнообразия и уникального значения, Агентство по охране окружающей среды Мальдивских островов также включило этот атолл в свой список экологически уязвимых районов.</p>							
<p>8. Атолл Баа</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в западной цепи атоллов в центральной части Мальдивских островов, к северу от канала Каашиду-Канду. • Уникальная биофизическая система атолла Баа и ее основной области, бухты Ханифару-Бэй, - место сезонной концентрации планктона, что привлекает большое количество планктоноядной мегафауны. Район обладает значением мирового класса в связи с обитанием здесь рифовых скатов манта, находящихся под угрозой исчезновения. Этот атолл находится в центре внимания проекта по сохранению атолловых экосистем (АЕС), софинансируемого ГЭФ. В ходе работы, проведенной в рамках проекта АЕС, были исследованы запасы таксонов и выявлены 178 видов макрофитов, 173 вида кораллов, 350 видов рыб, 115 видов гидроидных, 182 вида других избранных беспозвоночных, в общей сложности 998 видов, объединенных на всех 29 участках. На 18 участках в ходе исчерпывающей инвентаризации был зарегистрирован 941 вид. Была создана карта биоразнообразия для всего атолла, объединившая в себе данные точечной биологической переписи с картами мест обитания. В 2011 году атолл Баа был объявлен биосферным заповедником ЮНЕСКО. Его основной район, остров Ханифару, получил статус морского охраняемого района Мальдивских островов в 2009 году. 	В	С	В	В	С	С	С
<p>9. Зона апвеллинга Суматро-Яванского побережья^б</p>	В	В	С	В	С	С	В

^б Индонезия планирует провести национальное мероприятие для обновления научной и технической информации в целях описания этой области.

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район проходит вдоль западного побережья Суматры (Индонезия) до южного побережья Явы, где сезонно наблюдается апвеллинг, приводящий к повышению морской производительности. Район простирается за пределами действия национальной юрисдикции у Суматро-Яванского побережья и ограничен областью сезонного апвеллинга. Вызываемый ветром апвеллинг происходит в прибрежных районах Суматры и Явы во время юго-восточного муссона и связан с Южным колебанием Эль-Ниньо (ENSO) и дипольной модой в Индийском океане (IODM). Зона апвеллинга обогащена питательными веществами, что привлекает в нее рыб и других морских животных, использующих этот район как место кормления, нереста и нагула. Считается, что продуктивные воды апвеллинга поддерживают высокие уровни морского биоразнообразия, в том числе некоторых эндемичных морских видов, таких как акулы и скаты, а также новые виды, некоторые из которых до сих пор не открыты. Район поддерживает активный пелагический рыбный промысел. Этот район у побережья Суматры состоит из сейсмогенной зоны в зоне субдукции, зоны Суматранского разлома и зоны излома, способствующей возникновению землетрясений и цунами вдоль границы Суматры. Кораллы в этом районе быстро восстановились после цунами 2004 года, что свидетельствует о важности этого района для долгосрочного полноценного функционирования кораллов.] 							
<p>10. Миграционный коридор оливковой черепахи Ридли в Бенгальском заливе</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен за пределами действия национальной юрисдикции, в Бенгальском заливе. Побережье индийского штата Орисса является крупнейшим в мире местом гнездования оливковых черепах Ридли. Устья рек Деви, Рушикуля и Бхитарканика являются крупнейшим в мире местом гнездования этого вида. Спутниковые телеметрические исследования показали, что большинство черепах мигрируют с севера на юг в сторону Шри-Ланки и обратно. Однако других закономерностей установлено не было. Места скопления и гнездования оливковых черепах Ридли внутри исключительной экономической зоны Индии защищены природоохранными законами и актами страны, однако коридоры, в которых они перемещаются для кормления и спаривания, не защищены. Основной сегмент популяции оливковой черепахи Ридли, посещающей побережье Ориссы, происходит из южной части Шри-Ланки. Генетические исследования подтвердили результаты мечения и исследований спутниковой телеметрии и 	В	В	В	В	-	Н	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
		Указатели к критериям см. на стр. 5					
<p>показали, что на каждом из пляжей массовых гнездований отсутствуют какие-либо генетические различия между гнездящимися популяциями. Что еще более важно, результаты выявили своеобразие популяции на восточном побережье Индии и в Шри-Ланке и дали основания предположить, что эта популяция является прародителем современных глобальных популяций оливковых черепах Ридли.</p>							

Таблица 2. Описание районов, отвечающих критериям определения ЭБЗР, в северо-западной части Индийского океана и прилегающих районов Персидского залива

(Более подробные сведения приведены в добавлении к приложению IV к Докладу о работе регионального семинара по северо-западной части Индийского океана и прилегающих районов Персидского залива в целях содействия описанию экологически или биологически значимых морских районов (ЭБЗР), UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/23)

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>1. Юго-западные воды Абу-Даби</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен к юго-западу от Эмирата Абу-Даби, Объединенные Арабские Эмираты. Прибрежные воды имеют глубину менее 15 метров и поддерживают важнейшие места обитания нескольких важных морских видов. Район изобилует важнейшими местами обитания, такими как мангровые леса, луга руппии, коралловые рифы, водорослевые маты и солончаки. Эти места обитания поддерживают существование важного спектра морских видов, в том числе морских птиц и мигрирующих куликов, а также большой популяции находящихся на грани исчезновения биссы (<i>Eretmochelys imbricata</i>) и дюгоней. 	C	B	B	C	C	C	C
<p>2. Маравях</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на расстоянии 120 км к западу от острова Абу-Даби. Центр района расположен в точке 24.43153° северной широты и 53.24341° восточной долготы. Район включает острова, а также мелководные участки. Район состоит из ряда уникальных морских и прибрежных мест обитания, включая песчаные отмели, мангровые леса, луга руппии и коралловые рифы. Они особенно важны для мигрирующих и угрожаемых видов. Район поддерживает существование второй в мире после Австралии популяции дюгоней (<i>Dugong dugon</i>). Район обеспечивает важные питомники и нерестилища для самых разнообразных видов рыб и имеет региональное значение в качестве места кормления находящихся на грани исчезновения биссы (<i>Eretmochelys imbricata</i>) и зеленой черепахи (<i>Chelonia mydas</i>). Кроме того, острова в пределах охраняемого района обеспечивают важные места гнездования для биссы и ряда перелетных птиц, в том числе около 5% мировой популяции уязвимого персидского баклана (<i>Phalacrocorax nigrogularis</i>). 	B	B	B	C	C	C	C

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>3. Джебель-Али</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на расстоянии примерно 1,2 км от границы Абу-Даби и Дубая и в 3,7 км от шоссе шейха Зайда (местоположение 292020.0800° восточной долготы, 2755066.7720° северной широты). Он простирается в Персидский залив в среднем на 2,5 км, в зависимости от контура береговой линии, на участке около 15 км вдоль прибрежной зоны. Район охватывает 2185 га мелководного сублиторального морского дна, плавно опускаясь от берега до глубины 9 м. На большей части района отсутствует акцентированная топография дна, за исключением некоторых низких гребней, которые поднимаются менее чем на 2 м над окружающим плоским морским дном. Береговая линия относительно прямая, без крупных мысов или бухт, и характеризуется песчаными пляжами, переходящими в низкие песчаные дюны. В районе можно наблюдать не менее 291 вида флоры и фауны. Это единственное сохранившееся место гнездования находящейся на грани исчезновения биссы (<i>Eretmochelys imbricata</i>) в Дубае. 	В	В	В	В	-	С	С
<p>4. Хор-Кальба</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен в городе Кальба, эмират Шарджа, на восточном побережье Объединенных Арабских Эмиратов (ОАЭ). Проходит в одной морской миле от кромки береговой линии на востоке. Район охватывает мангровый лес над берегами естественной бухты, простирающийся почти на 2 км и характеризующийся богатым биоразнообразием. Он является местом распространения эндемичных подвидов орнитофауны и единственным местом обитания некоторых видов крабов и моллюсков в Объединенных Арабских Эмиратах. Район служит средой обитания подвидов аравийской белошейной альционы (<i>Todiramphus chloris</i>), называемой kalbaensis, и является единственным местом, где встречается гигантский голый бычок (<i>Terebralia palustris</i>) и манящий краб (<i>Uca spp.</i>). Здесь обитает свыше 300 видов птиц, некоторые из них являются размножающимися, включая <i>Himantopus himantopus</i> (до 10 пар), <i>Merops superciliosus</i> (прилетает летом, менее 100 пар) и <i>Hippolais rama</i> (порядка 10 пар; единственное доказанное место размножения на Аравийском полуострове). Зимой сюда прилетают <i>Ardeola grayii</i> (макс. 10; единственное регулярное место обитания в ОАЭ) и <i>Merops superciliosus</i>, который также часто 	В	С	С	С	С	В	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>бывает здесь во время осеннего перелета (макс. 500 на насесте, сентябрь). Морские черепахи (бисса, зеленая и головастая морская) питаются в бухте на острове. Район является старейшим и крупнейшим мангровым лесом в ОАЭ и имеет самые большие по диаметру и высоте мангровые заросли в ОАЭ. Район богаче надземными и подземными запасами углерода, чем любой другой объект в ОАЭ.</p>							
<p>5. Остров Сир-Бу-Нэйр</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в Персидском заливе, в 65 км к северу от Абу-Даби и в 110 км к северо-западу от Шарджи. • Район является местом обитания для более чем 300 бисс, гнездящихся здесь каждый год (самая большая гнездящаяся популяция в Объединенных Арабских Эмиратах), местом размножения морских птиц, представляющих более 1% от предполагаемой мировой популяции, и включает в себя очень устойчивую систему коралловых рифов. 	В	В	В	В	-	С	С
<p>6. Бухта Сулайбихат</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: бухта Сулайбихат, залив Кувейт, расположена на 29.337169° восточной долготы и 47.857175° северной широты. • Район охватывает важнейшие места обитания в Персидском заливе, такие как коралловые рифы, мангровые леса, луга руппии и заросли водорослей. Эти места обитания привлекли научное внимание в первую очередь благодаря их биологической производительности, наличию питательных веществ и высокому уровню биоразнообразия. Цианобактериальные маты, связанные с обширными районами литоральных низин бухты Сулайбихат (залив Кувейт) гораздо больше способствуют приливной производительности, чем другие источники, в частности, при отсутствии лугов руппии и мангровых зарослей. Цианобактериальные маты играют важную роль в динамике литоральных и sublиторальных регионов бухты Сулайбихат, поддерживая широкий спектр литоральной и sublиторальной макрофауны. В одной только бухте Сулайбихат они образуют основу пищевой цепи для 82 видов макрофауны, 49 из которых встречаются в пределах доступной верхней литоральной зоны (14 видов ракообразных, 2 вида моллюсков, 1 вид сипункулиды, 8 видов рыб и 24 вида птиц), и 33 sublиторальных видов рыб, моллюсков и ракообразных, часть из которых, как известно, посещают литоральную зону во 	В	В	С	С	В	В	Н

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
время прилива.							
<p>7. Каро и Умм-аль-Марадем</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: остров Каро - 28.817253° восточной долготы, 48.776904° северной широты; остров Умм-аль-Марадем - 28.679059° восточной долготы, 48.654322° северной широты. • Район насчитывает 35 зарегистрированных видов склерактиниевых кораллов из 12 семейств, 27 видов из которых являются рифообразующими, а восемь - нерифообразующими, и считается важным местом обитания разнообразных видов. Рыбы является самой разнообразной группой позвоночных, обитающих в коралловых рифов, и насчитывают в общей сложности 124 зарегистрированных вида. Эти рифы также являются местом размножения черепах и обеспечивают питание для таких видов, как морские птицы и дельфины. Сообщество коралловых рифов страдает от неблагоприятных условий окружающей среды, таких как высокие температуры и высокая соленость, которые могут повлиять на количество видов кораллов в этом районе. 	В	В	В	С	В	В	С
<p>8. Бухта Найбанд</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в северной части Персидского залива, простираясь с северо-запада на юго-восток на более чем 90 км вдоль материковой береговой линии Ирана, и включает в себя морской прибрежный национальный парк Найбанд. • Район расположен на северном побережье Персидского залива. В этом районе располагается широкий спектр наземных и морских мест обитания, включая прибрежные песчаные дюны, скалистые, илистые и песчаные берега, коралловые рифы, мангровые леса, луга руппии, приливные болота и эстуарии. Это единственный район коралловых рифов в материковых прибрежных водах северной части Персидского залива и один из самых важных в районе мест гнездования и кормления для бисс, зеленых морских и оливковых черепах Ридли. Район отличается большим разнообразием морских и прибрежных мест обитания и представляет собой уникальную область в северной части залива. 	В	В	В	В	-	С	Н

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>9. Остров Кешм и прилегающие к нему морские и прибрежные районы</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район простирается на 250 км вдоль материкового побережья Ирана от охраняемых районов Тиаб и Минаб на северо-востоке до западной оконечности острова Кешм. • Район включает в себя острова Кешм, Ормуз, Ларак и Хенгам, а также участок длиной 250 км вдоль материковых прибрежных районов Ирана. Он охватывает несколько охраняемых районов, водно-болотных угодий международного значения (Рамсарские угодья), биосферные заповедники и важные районы распространения птиц. Остров Кешм и прилегающие морские и прибрежные районы располагают широким спектром прибрежных и морских мест обитания, включая коралловые рифы, мангровые леса, луга руппии, эстуарии и каменистые, илистые и песчаные берега, в том числе крупнейшие мангровые леса Персидского и Оманского заливов. Коралловые рифы района являются самыми богатыми и одними из самых устойчивых экосистем в Персидском заливе. Район обеспечивает важные места кормления, размножения и нагула морских черепах, водоплавающих птиц, дельфинов, рифовых рыб, акул и скатов. 	В	В	В	В	-	В	В
<p>10. Островной комплекс Чурна-Кайо</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен к западу от города Карачи и занимает площадь около 400 км². Комплекс состоит из средних размеров острова напротив дельты реки Хуб и небольшого острова Кайо, расположенного вблизи города Гаддани. . • Район известен высоким уровнем биоразнообразия, обеспечиваемого разнообразными местами обитания. Вокруг островов Чурна и Кайо располагаются скопления разнообразных кораллов, а в устье реки Хуб - богатые приливно-отливные зоны и устричные рифы. Островной комплекс Чурна-Кайо признан важным местом лежки и кормления морской мегафауны, в том числе гладких китов, китовой акулы, моболид и ушастых окуней. 	В	С	В	С	В	С	С
<p>11. Большой берег Кхори</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен вдоль юго-восточного побережья провинции Синд, Пакистан. Он простирается от побережья до морских вод, охватывая площадь около 22 500 км², с максимальной глубиной порядка 1 500 м. • Уникальной физической особенностью района является каньон реки Инд, известный как Свотч. 	В	В	В	Н	С	В	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>Большой берег Хори известен своим богатым биоразнообразием, включая китообразных, акул, рыб и беспозвоночных. В этом районе замечен ряд видов китообразных, включая крупнозубого дельфина (<i>Steno bredanensis</i>) и австралийского ремнезуба (<i>Indopacetus pacificus</i>). Это важный район промысла рыб, особенно крупных акул, чья популяция за последние 15 лет значительно сократилась.</p>							
<p>12. Комплекс Малан-Гвадар</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район охватывает площадь около 8 750 км² и расположен вдоль побережья пакистанской провинции Белуджистан. Помимо крупнейшего острова Пакистана, находящегося на территории комплекса, этот район известен также своим скалистым мысом, расположенным в Малане, Ормаре, Пасни и Гвадаре. Наибольшую известность комплексу принесла популяции нескольких видов китообразных, включая дельфинов и китов. Горбатый кит Аравийского моря (<i>Megaptera novaeangliae indica</i>), голубой кит (<i>Balaenoptera musculus</i>) и полосатик Брайда (<i>Balaenoptera edeni</i>) регулярно наблюдаются на территории комплекса. Район включает два Рамсарских угодья: черепаховые пляжи Ормара и остров Астола (Хафт Талар), а также большую лагуну. 	В	В	В	В	В	В	С
<p>13. Миани-Хор</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район представляет собой лагуну, расположенную примерно в 95 км к северо-западу от города Карачи, Пакистан. Имеет длину 60 км и ширину от 4 до 5 км, связан с морем устьем шириной 4 км, расположенным на юго-востоке лагуны. Известен высоким уровнем биоразнообразия с многообразной мангровой флорой и богатой популяцией как беспозвоночных, так и позвоночных животных. Район важен для перелетных и неперелетных видов птиц, а также для постоянных популяций индо-тихоокеанского горбатого дельфина (<i>Sousa plumbea</i>). 	В	В	С	В	В	В	С
<p>14. Зона минимального содержания кислорода в Аравийском море</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен в Аравийском море вдоль побережья Индии, Пакистана, Ирана, Омана и Йемена. Часть его находится также в Оманском заливе между Ираном и 	В	-	Н	Н	В	С	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>Пакистаном.</p> <ul style="list-style-type: none"> Аравийское море известно наличием большой зоны минимального содержания кислорода, расположенной на глубинах от 200 до 1 000 м. Уровень кислорода в этой зоне может составлять не выше 0,1 мг/л. Зона с низким содержанием кислорода содержит максимумы нитритов, что указывает на активное восстановление нитратов и денитрификацию, ведущих к утилизации кислорода и, как следствие, к снижению уровня кислорода. Эта зона низкого содержания кислорода характеризуется уникальной фауной, состоящей преимущественно из светящихся анчоусов (миктофид). Мезопелагические животные, среди которых преобладают <i>Benthosema pterotum</i>, <i>B. fibulatum</i> and <i>Diaphus spp.</i> <i>Bolinichthy spp.</i>, характеризуются суточной вертикальной миграцией. Считается, что миктофиды являются важной пищей для крупных хищников, в том числе больших кальмаров, вогмеров, тунца и саргана. Зона минимального содержания кислорода в Аравийском море представляет собой уникальную экосистему с характерными биологическими особенностями. 							
<p>15. Район устья Инда и связанные с ним ручьи</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на юге Пакистана. Дельта реки Инд формируется в том месте, где река Инд впадает в Аравийское море, создавая сложную систему болот, ручьев и мангровых лесов. Дельта занимает площадь порядка 41 440 км² и имеет ширину около 210 км в том месте, где она соединяется с морем. Река Инд сбрасывает свои воды в Аравийское море через сложную систему ручьев. Эта область имеет уникальное экологическое и биологическое значение в связи с разнообразием мест обитания и экосистем. Здесь наблюдаются обширные приливно-отливные зоны, которые являются важными районами кормления для разнообразных морских птиц, а также местами размножения и гнездования для целого ряда видов морских рыб и беспозвоночных. На нижних участках устья реки Инд расположены мангровые заросли, состоящие из одного вида <i>Avicennia marina</i> и считающиеся крупнейшим мангровым лесом засушливой зоны в мире. Мангровые леса известны своим высоким биоразнообразием. Район устья Инда имеет большое значение для мигрирующих видов рыб. Он известен разнообразием своей орнитофауны, которая включает в себя журавлей, фламинго, пеликанов, куликов, лысух, уток, чаек и крачек. В устье Инда обитают два вида китообразных: индо-тихоокеанский горбатый дельфин (<i>Sousa chinensis</i>) и бесперая 	В	В	С	В	В	С	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
морская свинья (<i>Neophocaena phocaenoides</i>).							
<p>16. Сэндспит (Хокас-Бэй) и прилегающие заводы</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен примерно в 15 км к юго-западу от города Карачи, Пакистан. Заводы Сэндспит находятся в оконечности канала Манора, на котором располагается порт Карачи. • Ряд пляжах береговой линии Пакистана являются важным местом гнездования черепах. К ним относятся песчаные пляжи Сэндспит (Хокас-Бэй) на побережье Карачи, где располагается район гнездования зеленой черепахи (<i>Chelonia mydas</i>). Гнездование происходит на протяжении всего года, достигая своего пика в период с сентября по октябрь. В заводах Сэндспит находится мангровый лес, состоящий как из густых, так и редких зарослей <i>Avicennia marina</i>. Район известен тем, что является местом обитания множества местных и перелетных птиц, особенно фламинго, пеликана, крачек, чаек и различных видов куликов. 	C	B	B	C	C	C	H
<p>18. Архипелаг Сокотра</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен между 53°0' и 54°35' восточной долготы и 12°5' и 12°43' северной широты на стыке между Аденским заливом и северо-западной частью Индийского океана. • Район включает главный остров Сокотра, а также острова Самха, Дарса, Абд-аль-Кури и маленькие островки и выступы горных пород Сабуния и Кал-Фарун. Острова отделены от материковой части Африки узкой полосой воды, известной как пролив Сокотра, ширина которого составляет всего 95 км, а от материковой части Йемена - Аденским заливом шириной 400 км. Острова поддерживают необычные коралловые сообщества и различные скопления связанных с рифами рыб, а также мегафауну, включающую акул, черепах, дельфинов и китов. Острова расположены в эпицентре высокопродуктивного региона апвеллинга на перекрестке между тремя морскими биогеографическими провинциями, что обеспечивает производительность и уникальный состав фаунистических комплексов. Обитающие здесь виды представляют собой сочетание аравийских "эндемиков" и видов западной части Индийского океана, наряду с видами, характерными для более широкого региона Индийского и Тихого океанов, а также редких видов с ограниченными ареалами (включая "эндемиков" Красного моря) 	B	B	B	C	B	B	C

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
и/или сильно разобщенных глобальных распределений и глобально значимый элемент гибридизирующихся рыб. Производительность биомассы рыб является одной из самых высоких в Индийском океане.							
<p>19. Экосистема апвеллинга Великого водоворота и Аденского залива</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район включает в себя воды, в основном лежащие в пределах действия национальных юрисдикций Сомали и Йемена, и простирается на несколько сотен морских миль от берега. Таким образом, он является трансграничной зоной, включающей северо-запад Сомали, Аденский залив (Йемен) и, в частности, архипелаг Сокотра, а также в меньшей степени Оман. • Система формируется вдоль восточного побережья Сомали во время летнего сезона муссонов, когда Сомалийское течение поворачивает на север. Затем вся система перемещается на север, достигая южного побережья архипелага Сокотра, где она изгибается, выходит в Индийский океан и распределяется между островами и материковой частью Сомали в Аденском заливе. Достигнув Аденского залива, система сливается с апвеллингом вдоль южного побережья Йемена, создавая сложную систему водоворотов и завихрений. Этот большой район охватывает всю динамику сезонной высокой производительности и сопутствующих ей морских пелагических форм жизни, связанных с Великим водоворотом, водоворотом Сокотры и теплым вихревым течением северной части Сокотры. Слияние Великого водоворота с апвеллингом в Аденском заливе делает его одним из самых продуктивных регионов в мире. Северо-западный сектор Индийского океана является крайне динамичным и биологически разнообразным регионом мирового океана. Океанические волны Россби и муссонные ветры, меняющие направление в зависимости от сезона, в летние месяцы приводят в действие огромную систему апвеллинга, известную как Великий водоворот. Это единственный крупный апвеллинг, возникающий на западной границе океана. Сомалийско-Аравийская система морского апвеллинга, возникающая в результате Великого водоворота и связанных с ним завихрений, повышает планктонную производительность в десять раз по сравнению с окружающими олиготрофными водами. Эта уникальная и сложная система поддерживает богатые мезопелагические и пелагические экосистемы, в которых обитает планктон, рыба, наиболее важные виды мегафауны, особенно акулы, китообразные и черепахи. Экстремальные условия окружающей среды создают уникальную, сезонно активируемую трансграничную пелагическую 	В	В	В	С	В	С	С

Указатели к критериям см. на стр. 5

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
экосистему, ставшую основой одного из наиболее продуктивных регионов в мире.							
<p>20. Острова Семь Братьев и Годория</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на юго-западе между 12°8' северной широты, 43°25' восточной долготы и 12°8' северной широты, 43°27.5' восточной долготы; на северо-востоке - 12°29' северной широты, 43°27.5' восточной долготы и 12°29' северной широты, 43°16.9' восточной долготы. Район охватывает крупнейший в Джибути морской охраняемый район Семь Братьев и Рас-Сийян (400 км²). Он включает в себя четыре мангровых леса, часть прибрежных мест обитаний и архипелаг Семь братьев. Район характеризуется высоким бентосным и пелагическим морским биоразнообразием, мозаикой прибрежных, островных и морских сред обитания, а также является важным местом гнездования морских черепах и морских птиц. 	В	В	В	С	В	С	С
<p>21. Острова южной части Красного моря</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район объединяет все острова Эритреи и Йемена в южной части Красного моря в единую экосистему. Это район высокой производительности и высокой степени эндемизма, обеспечивающий миграционный коридор для мегафауны и птиц, а также район гнездования и кормления для черепах и птиц. Он обеспечивает среду обитания для уязвимых кораллов и мангровых лесов, которые создают условия для различных морских организмов. Район отличается высоким уровнем биологического разнообразия и является важной областью для этапа цикла развития видов. 	В	В	В	В	В	В	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>22. Пелагические экосистемы южной части Красного моря</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район ограничен приблизительно северной границей Эритреи и Баб-эль-Мандебским проливом. • Район характеризуется высоким уровнем производительности (один из самых продуктивных в Красном море с точки зрения хлорофилла а), что, вероятно, объясняется притоком богатой питательными веществами воды из Аденского залива. Высокая производительность этого района делает его важным местом обитания целого ряда видов, в том числе китообразных, китовых акул, скатов манта и морских дьяволов, а также птиц. Кроме того, район является важным миграционным коридором для различных видов между Красным морем и Аденским заливом и Индийским океаном. Эти особенности создают биологическое разнообразие района. 	C	B	B	C	B	B	-

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>23. Атолл Санганеб и Шааб-Руми</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в центральной части Красного моря, недалеко от центра биоразнообразия Красного моря, примерно в 30 км к северо-востоку от города Порт-Судан. Географические координаты района: 19°42' северной широты, 37°26' восточной долготы. Шааб-Руми - это кольцеобразный риф, расположенный к северу от Санганеба (19°56.3' северной широты, 37°24.2' восточной долготы), у берегов Судана в Красном море. Район находится в северо-западной части Индо-Тихоокеанского биогеографического региона. • Атолл занимает площадь порядка 22 км² (прямоугольник размерами 7,3 км на 3,2 км) и проходит в пределах 1 км от края рифа. Площадь поверхности и мелководной передней части рифа составляет примерно 2 км², а площадь закрытой лагуны - около 4,6 км². Шааб-Руми хорошо известен большим числом косяков угрожаемых бронзовой акулы-молота и темноперых серых акул (<i>Carcharhinus amblyrhynchos</i>). Санганеб является прекрасным примером (возможно, лучшим во всем регионе) глубоководных морских рифов центральной части Красного моря. В атолле Санганеб и Шааб-Руми находится одна из самых уникальных рифовых структур в суданской части Красного моря, крутые склоны которой поднимаются с морского дна глубиной более 800 м. Она характеризуется большим разнообразием коралловой фауны, представляющей 13 различных биофизиографических рифовых зон, каждая из которых обеспечивает типичные комплексы коралловых рифов. Разнообразные сообщества популяций флоры и фауны находятся в устойчивом равновесии с многочисленными эндемичными видами и видами, находящимися под угрозой исчезновения, такими как акулы, зеленые шишколобые рыбы-попугаи и морские окуни. В общей сложности зарегистрировано 86 видов кораллов и свыше 251 вида рыб. 	В	С	В	В	С	В	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>24. Район бухты Дунгонаб и острова Мукавар</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: бухта Дунгонаб расположена примерно в 125 км к северу от Порт-Судана и включает в себя остров Мукавар, расположенный в 30 км от берега полуострова Дунгонаб. Район занимает участок вдоль побережья длиной около 70 км • и включает обширные и разнообразные луга руппии, регионально значимую популяцию дюгоня, регионально или глобально значимые районы гнездования морских черепах и морских птиц, а также сезонные скопления китовых акул и скатов манта, которые являются уникальными для всего региона западной части Индийского океана. Район считается особо значимым для птиц и признан важным районом распространения птиц. Восточное побережье острова Мукавар является местом гнездования черепах регионального и, возможно, международного значения. 	В	В	В	С	С	С	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>25. Архипелаг Суакин и южная часть Красного моря, принадлежащая Судану</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен в южных водах Судана, на протяжении континентального шельфа. Шубук представляет собой очень необычный барьерный рифовый комплекс, тогда как архипелаг Суакин является одной из ряда важных островных групп в Красном море. Рифы и острова в пределах этого архипелага существенно увеличивают площадь рифовых мест обитания в пределах суданских прибрежных вод и в пределах этой части Красного моря, которая, по имеющимся сведениям, поддерживает особенно большое разнообразие видов. Распространение этих рифов на шельфе также значительно увеличивает биогеографический размах и разнообразие рифовых мест обитания. Кроме того, недоступность рифов и островов повышает их значение, поскольку они создают районы, удаленные от прямого воздействия человека на побережье материка, и убежища для гнездовых некоторых важных птиц и черепах Красного моря. Суданское побережье Красного моря имеет длину 750 км и насчитывает множество необитаемых островов и структур подводных морских рифов. Сочетание хорошо развитых окаймляющих коралловых рифов и комплексов морских рифов и островов в регионе Шубук и на архипелаге Суакин обеспечивает большое разнообразие мест обитания, охватывающих широкий экологический градиент. Именно эти разнообразные экосистемы и среды поддерживают высокое биоразнообразие, наблюдаемое в суданских водах. Архипелаг Суакин имеет большое национальное и региональное значение. 	В	С	В	С	В	В	С
<p>26. Вади-эль-Гималь и Эльба</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район охватывает воды от египетского города Марса-эль-Алам до египетско-суданской границы вдоль береговой линии длиной около 300 км и имеет общую площадь порядка 5 000 км². Расположен в пределах двух охраняемых районов, а именно охраняемого района Вади-эль-Гималь-Хамата и национального парка Гебель Эльба. Район также включает в себя 20 прибрежных островов, находящихся на удалении от береговой линии от нескольких километров до более чем 70 км. Он отличается высоким биологическим разнообразием и природной красотой. В районе зарегистрировано более 200 видов твердых и мягких кораллов и не менее 400 видов рыб. Среди 	В	В	С	Н	Н	В	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>различных групп рыб и беспозвоночных выделяются эндемические виды. В районе обнаружено не менее семи видов руппии и двух видов мангровых лесов (значительная доля общего объема мангровых ресурсов Египта). Самые большие заросли <i>Avicennia marina</i> в виде полунепрерывной каймы тянутся на 12 км вблизи Хаматы, а <i>Rhizophora mucronata</i> произрастает только в Шалатейне. В районе расположены самые большие луга руппии на египетском побережье, обеспечивающие питание зеленым черепахам (<i>Chelonia mydas</i>) и дюгоням (<i>Dugong dugon</i>). На островах и материковых пляжах гнездятся морские черепахи как минимум двух видов (из пяти зарегистрированных): зеленая и бисса (<i>Eretmochelys imbricata</i>). В районе располагается самая большая гнездящаяся популяция зеленых черепах в Египте: в 2008 году на пляжах острова Забаргад зарегистрировано около 600 самок. В районе зарегистрировано более 100 видов птиц, включая 15 видов морских птиц. Самая крупная глобальная колония серебристых чеглоков расположена на острове Вади-эль-Гималь, а популяция белоглазой чайки составляет здесь около 30% от мировой популяции. В районе представлена заметная фауна китообразных (15 видов), о чем свидетельствуют недавние специальные исследования. Крупнейший компонент популяции представляют узкорылые дельфины (<i>Stenella attenuata</i>), обитающие в основном в прибрежных водах, за ними следуют длиннорылые продельфины (<i>Stenella longirostris</i>), которые также обитают в прибрежных водах, но при этом часть популяции ежедневно перемещается на рассвете к берегу, находя в защищенных рифах (например Самадай и Саттаях) убежище для отдыха. В районе также обитает очень небольшая сохранившаяся популяция дюгоней (<i>Dugong dugon</i>), в основном ограниченная небольшими прибрежными "марсами", где луга руппии покрывают неглубокое песчаное дно.</p>							

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>27. Аравийская котловина</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район целиком расположен за пределами действия национальных юрисдикций. На севере граница района проходит примерно по 64.46° восточной долготы, 17.32° северной широты; 67.36° восточной долготы, 17.32° северной широты; а на юге - по 67.36° восточной долготы, 10.81° северной широты; 64.46° восточной долготы, 10.81° северной широты. Район расположен в водах над абиссальной равниной. Является основным районом кормления тринидадского тайфунника (<i>Pterodroma arminjoniana</i>), который в Индийском океане размножается только в одном месте, на острове Раунд, у северного побережья Маврикия. Вид относится к категории уязвимых в Красном списке МСОП, и обширные наборы данных многолетнего слежения говорят о том, что птицы прилетают в Аравийскую котловину во время миграции (май - июль) и после оперения (круглый год) для кормления. Здесь также можно встретить ряд других представителей морской мегафауны, в том числе три вида черепах, пять видов гладких китов, три вида зубатых китов и не менее двенадцати видов дельфинов, хотя их точное распределение и численность в пределах района остаются неизвестными. 	В	В	В	С	С	С	С
<p>28. Острова Дайманият</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: острова Дайманият расположены у берегов региона Эль-Батина, Оман. Острова Дайманият являются районом исключительной национальной и региональной экологической и биологической значимости. На островах гнездятся популяции различных морских птиц высокой плотности, а кроме того, здесь ежегодно гнездятся до 400 самок черепах бисса, что делает этот район возможно самым многочисленным местом гнездования в мире для этого находящегося на грани исчезновения вида. Коралловые сообщества и рифы являются одними из наиболее развитых в национальном масштабе и насчитывают как минимум один вид, являющимся эндемичным для Омана. К другим видам, часто встречающимся в пределах района, относятся морские черепахи, китообразные и морские птицы. 	С	В	В	В	В	С	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>29. Оманская территория Аравийского моря</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен у берегов южной части Омана от полуострова Рас-аль-Хадд на севере до границы между Оманом и Йеменом на юге и простирается на несколько сотен километров от берега. Включает в себя три основные области у побережья центральной и южной части Омана. • Район располагается в самом центре одной из пяти крупнейших в мире зон апвеллинга, который происходит как у побережья, так и на расстоянии от 300 до 400 км от берега и воздействует на водную толщу до глубины около 250 м. Высокая первичная производительность, связанная с апвеллингом, вызываемым муссонами в Аравийском море, питает экосистему региона в целом. Кроме того, район создает условия, пригодные для кормления не менее чем для 20 видов китообразных, включая самый изолированный в мире вид кита - горбатый кит Аравийского моря, находящийся под угрозой исчезновения. Спутниковое слежение позволяет обнаруживать предпочтительные места обитания этих китов, а также другие таксоны, такие как находящиеся под угрозой и на грани исчезновения морские черепахи. Зоны мелководья создают условия для важных сообществ лугов руппии и макроводорослей, а также уникального сосуществования эндемичных макроводорослей и коралловых сообществ. Это необычное сочетание тропических видов и новых видов умеренного климата образует уникальное в мировом масштабе сообщество. Одно конкретное коралловое сообщество представляет собой, возможно, самую большую заросль кораллов одного вида, известную на Земле, которая почти исключительно состоит из одного еще неопisanного вида капустного коралла. Уникальные условия, возникающие в результате воздействия юго-западного муссона, способствуют высокому биоразнообразию ихтиофауны, от генетического, популяционного и видового уровней до уровней сообщества и экосистемы. В относительно большом количестве по сравнению с другими частями Омана в этом районе встречаются демерсальные, пелагические и мезопелагические рыбы. Еще одной важной особенностью Аравийского моря являются птицы, в том числе некоторые важнейшие популяции регионально эндемичного, близкого к угрожаемому тайфунника Жуанэна и уязвимого персидского баклана. Зимой прибрежные водно-болотные угодья принимают не менее полумиллиона птиц, в основном чаек, крачек и куликов. 	В	В	В	В	В	В	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>30. Дельта Шатт-эль-Араб</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен в северной части удлиненного мелководного моря, образуя в юго-западном направлении треугольный полуостров на южной границе Ирака в городе Эль-Фао, и проходит на северо-запад, образуя морскую территориальную границу с Кувейтом в Хор-Абдулла и заканчиваясь каналом Кнор-аз-Зубайр. Южный конец реки образует границу между Ираком и Ираном, проходящую до самого устья реки, где она впадает в Персидский залив. Ее длина - 200 км. Ширина варьируется от 232 м в Басре до 800 м в устье. Дельта Шатт-эль-Араб образована слиянием рек Евфрат и Тигр в городе Аль-Курна в мухафазе Басра на юге Ирака. Здесь расположено множество уникальных морских, прибрежных и приливных мест обитания, в том числе в заиленных литоральных районах. Этот район, и особенно прибрежные воды Хор-Абдулла на противоположной стороне кувейтского острова Бубиян, служит зонами инкубации и размножения для многих рыб и других экономически значимых ракообразных и моллюсков морских и солоноватых вод, а также других групп беспозвоночных. Дельта Шатт-эль-Араб оказывает уникальное воздействие на весь Персидский залив. 	В	В	-	В	В	В	С
<p>31. Район Мекрана и Даран-Дживани</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район является трансграничной прибрежной зоной между Ираном и Пакистаном и простирается от Ганза в Пакистане до мыса Танг в Иране. Обширные песчаные берега района особенно важны как места гнездования оливковых черепах Ридли и морских зеленых черепах. Здесь в пойменных и устьевых водах района расположена западная граница ареала распространения болотного крокодила (<i>Crocodylus palustris</i>). В восточной части залива Чахбехар расположен единственный известный коралловый риф в северной части Оманского моря. Бесперые морские свиньи наблюдаются на участке от Гватара до залива Чахбехар. Мыс Дживани и прилегающие районы известны высоким уровнем биоразнообразия морских беспозвоночных, а также китообразных. Прибрежные воды района отличаются богатыми уловами рыбы и омаров. Район также характеризуются большим разнообразием куликов. 	В	В	В	В	В	-	С

Таблица 3. Описание районов, отвечающих критериям определения ЭБЗР, в морях Восточной Азии

(Более подробные сведения приведены в добавлении к приложению V к Докладу о работе регионального семинара КБР в целях содействия описанию экологически или биологически значимых морских районов (ЭБЗР) в морях Восточной Азии, UNEP/CBD/SBSTTA/INF/24)

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>1. Национальный природный заповедник мангровых лесов Хайнань Дунчжайган</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в северо-восточной части района Мэйлань, г. Хайкоу (110°30' - 110°37' восточной долготы, 19°51' - 20°01' северной широты), и занимает площадь 5 400 га. • Район включает в себя важную прибрежную мангровую экосистему и располагает самым большим числом типичных оригинальных природных мангровых лесов в Китае. Район также отличается очень богатым биоразнообразием, особенно различных морских и прибрежных видов, например мангровых лесов, водоплавающих птиц, фито- и зоопланктона. Эта экосистема устья реки и прибрежных приливно-отливных зон находится на краю бореальных тропиков и является важным местом обитания для зимующих птиц. 	C	B	B	B	-	B	C
<p>2. Национальный природный заповедник мангровых лесов Шанькоу</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен на обеих сторонах полуострова Шатянь, к юго-востоку от округа Хэпу, Гуанси-Чжуанский автономный район Китая. Его центр находится на 21°28' северной широты, 109°43' восточной долготы. Общая площадь составляет 8 000 га и простирается вдоль побережья на участке длиной около 50 км. • В этом районе представлено 14 видов мангровых лесов и крупные популяции бентосных диатомовых водорослей, рыб, моллюсков, птиц и насекомых, что делает его одним из наиболее типичных прибрежных мангровых районов в Китае. 	C	-	B	C	C	C	C
<p>3. Морской заповедник островов Наньцзи</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: общая площадь района составляет 201,06 км², включая наземный участок площадью 11,13 км². Он расположен на 121°05' восточной долготы и 27°27' северной широты. • Район характеризуется высоким уровнем биоразнообразия и включает 427 видов 	B	C	C	H	C	B	C

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>моллюсков и 178 видов макробентосных водорослей. Известен как "царство раковин и водорослей". Здесь представлены также 459 видов микроводорослей, 397 видов рыб, 257 видов ракообразных и 158 видов других морских существ, девять из которых признаны МСОП находящимися под угрозой исчезновения или уязвимыми видами.</p>							
<p>4. Зоны холодного высачивания</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен на юго-западе Тайваньской котловины на 21°12' северной широты, 118°30' восточной долготы; 21°12' северной широты, 120°17' восточной долготы; 22°19' северной широты, 118°30' восточной долготы; 22°19' северной широты, 120°17' восточной долготы, на глубине 2 900-3 000 м. Район занимает примерно 14 000 км². • Глубоководные экосистемы этого района являются уникальными не только благодаря своим сообществам разнообразных бактерий, мидий, моллюсков, волосяных крабов и креветок, но и благодаря их местам обитания, образованным в основном из кальцита, арагонита, доломита, пирита и аутигенных минералов, в том числе сидерита, барита, гипса и природной серы, которые создают условия для высокой биомассы бактерий, мидий, моллюсков, волосяных крабов и креветок. 	В	С	Н	С	В	Н	В
<p>5. Приливная отмель Муан</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в юго-западной прибрежной части Корейского полуострова, от 35°04'20" до 35°07'52" северной широты и от 126°21'2" до 126°27'9" восточной долготы, и занимает порядка 42 км². • Район сохраняет первозданное состояние с хорошо развитым субстратом для поддержки многочисленных мигрирующих видов водоплавающих птиц и рыбных ресурсов. Типичное содержание глины в отложениях 30-40%. Район имеет высокую природоохранную ценность, поскольку здесь обитает множество находящихся под угрозой глобального исчезновения и охраняемых видов, которые добывают пищу, производят и вскармливают потомство в этом районе. Это особенно богатый район кормления для водоплавающих птиц. Здесь зимует порядка 29 000 водоплавающих птиц, принадлежащих к 48 видам. Кроме того, на приливной отмели 	В	В	В	Н	В	В	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
Муан распространены 47 видов галофитов. Очень высоко здесь также разнообразие бентосных животных. Приливная отмель является охраняемым районом с 2001 года, а в 2008 году ей был присвоен статус Рамсарского угодья.							
<p>6. Литоральные районы мелководных морей Восточной Азии</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: этот район включает в себя 20 отдельных участков, которые составляют основу сети миграционного пути в пределах морей Восточной Азии. Участки расположены в Японии, Республике Корея, Китае, Вьетнаме, Таиланде, Малайзии, Индонезии, Мьянме и на Филиппинах. • Литоральные зоны мелководных прибрежных морей в Восточной Азии критически важны для выживания многих мигрирующих видов водоплавающих птиц, которые зависят от этих районов на различных этапах жизненного цикла, в основном в периоды миграции, когда некоторые участки образуют важные узкие места, в частности, в экорегионе Желтого моря (Китай, Республика Корея, Корейская Народно-Демократическая Республика), а также для размножающихся и неразмножающихся популяций. Различные виды имеют различные миграционные стратегии, которые зависят от сети участков по всему миграционному пути, позволяющих им осуществить миграцию. В последние десятилетия литоральные илистые и песчаные отмели исчезают с угрожающей скоростью (в Желтом море - 60% за 50 лет), что создает проблему для мигрирующих водоплавающих птиц, зависящих от постоянно сокращающегося числа участков. Как следствие, популяции мигрирующих водоплавающих птиц резко сократились, до 30 видов находятся под угрозой или на грани исчезновения, а их выживание зависит от нескольких часто незащищенных участков. Все сохранившиеся литоральные районы морей Восточной Азии имеют жизненно важное значение для сохранения зависящих от них мигрирующих водоплавающих птиц. 	В	В	В	В	С	С	С
<p>8. Архипелаг Реданг и прилегающая область</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: остров Реданг расположен примерно в 45 км или 24,28 морских миль к северо-востоку от Куала-Тренгану, имеет площадь около 2 483,58 га и является самым большим из девяти островов архипелага острова Реданг. Территория архипелага находится в пределах 	С	В	В	В	-	С	Н

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
<p>координат 5°43'28.92" северной широты, 102°59'04.53" восточной долготы и 5°49'10.49" северной широты, 103°03'02.82" восточной долготы.</p> <ul style="list-style-type: none"> Коралловые рифы в Пулау Реданг - одни из лучших на восточном побережье Малайзии и, как правило, находятся в хорошем состоянии. В исследовании 2014 года, посвященном проверке рифов в Малайзии, говорится о том, что состояние рифов вокруг островов Реданг оценивается как "хорошее", а живой коралловый покров составляет 58,13%, что немного выше среднего показателя (56,38%) для рифов в пределах зоны Зондского шельфа. Разнообразие рыб и беспозвоночных имеет средние показатели. Согласно данным недавних морских биологических исследований, остров Реданг считается источником большей части морского биоразнообразия в восточной части полуостровной Малайзии. На побережье Тренгану располагаются районы гнездования биссы (<i>Eretmochelys imbricata</i>), кожистой черепахи (<i>Dermochelys coriacea</i>) и находящейся под угрозой исчезновения зеленой черепахи (<i>Chelonia mydas</i>). 36 из 78 мест гнездования черепах в Малайзии находятся на пляжах Тренгану. Черепахи приплывают практически на все пляжи в Тренгану, но гнездование концентрируется в таких местах, как Пулау Реданг, Пулау Перхентиан, Пенарик, Рангау Абанг, Пака, Гелига и Киджал. 							

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>9. Южные Малаккские проливы</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район включает воды и пляжи на участке от Негри-Сембилан до архипелага Риау, Индонезия, и охватывает существующий морской охраняемый район, места гнездования, пребывания между гнездованиями и кормления черепах. Северная граница района проходит по 101.6° восточной долготы, 2.42° северной широты, а южная -104.98° восточной долготы, 0.57° северной широты. Район уникален тем, что представляет собой мелкую, узкую водную массу, зажатую между островом Суматра и полуостровной Малайзией и связанную с Сингапурским проливом и архипелагом Риау. Это важный район кормления и пребывания в период между гнездованиями для одной из немногих жизнеспособных популяций биссы. Пляжи Негри-Сембилан и Малакка являются местом распространения самой большой гнездящейся популяции биссы, а смежная область, Сунгай-Лингги, обеспечивает важную среду обитания для находящихся под угрозой исчезновения борнейских батагуров и речных батагуров. В районе имеются разнообразные морские ресурсы лугов руппии, эстуариев и мангровых лесов. 	В	В	В	В	С	С	Н
<p>10. Национальный парк Нино Кониса Сантаны</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на 8°27'00" южной широты и 127°20'00" восточной долготы и занимает площадь 1 236 км². Район богат морским разнообразием, включая акул, коралловую форель (вид <i>Plectropomus</i>) и особо уязвимую рыбу-наполеон (<i>Cheilinus undulatus</i>), а также другие морские виды, которые плотно сконцентрированы вокруг коралловых рифов в этом районе. Область отличается высокой производительностью по причине сильного смешения океанских вод, которое повышает концентрацию питательных веществ в районе и поддерживает высокий уровень биоразнообразия. 	С	С	В	С	С	В	С
<p>11. Верхняя часть Сиамского залива</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: центр района расположен на 13°2'39.994" северной широты, 100°27'50.783" восточной долготы. Район занимает площадь 9 565 км², простираясь на 400 км вдоль береговой линии. Он охватывает прибрежную зону нескольких провинций Таиланда: 	С	В	В	С	С	С	Н

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>Чонбури, Чаченгсау, Самутпракан, Бангкок, Самутсакхон, Самутсонгкхрам и Пхетбури.</p> <ul style="list-style-type: none"> Район характеризуется множеством мест обитания и высоким уровнем биоразнообразия. В районе имеются мангровые леса, макробентосная фауна, фито- и зоопланктон, а также рыбы, птицы (мангровые и перелетные) и находящиеся под угрозой исчезновения морские виды, такие как биссы (<i>Eretmochelys imbricate</i>), зеленые черепахи (<i>Chelonia mydas</i>), ирвадийские дельфины (<i>Orcaella brevirostris</i>), бесперые морские свиньи (<i>Neophocaena phocaenoides</i>), индо-тихоокеанские горбатые дельфины (<i>Sousa chinensis</i>), индийские афалины (<i>Tursiops aduncus</i>) и полосатики Брайда (<i>Balaenoptera edeni</i>). Прибрежные воды этого района служат местом кормления, спаривания и вскармливания полосатиков Брайда. 							
<p>12. Группа известняковых островов бухты Халонг-Катба</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: морские воды группы известняковых островов бухты Халонг-Катба расположены в прибрежном районе северо-восточной части Тонкинского залива недалеко от города Хайфон, Вьетнам. Район включает в себя национальный парк Байтылонг, объект всемирного наследия бухту Халонг, национальный парк Катба, биосферный заповедник и морской парк Катба, а также острова Лонгчау. Его общая площадь составляет около 15,783 га, в том числе 9,658 га в морской зоне. Морские воды группы известняковых островов бухты Халонг-Катба представляют собой уникальный комплекс из 2 400 известняковых островов и островков, которые связаны с особыми, окаймляющими острова рифами. Район отличается невероятным разнообразием прибрежных и морских мест обитания и экосистем, включая коралловые рифы, луга руппии, мангровые леса, песчаные и коралловые пляжи, твердое и мягкое дно и субстраты, приливные болота, карстовые соленые озера, заливы, прибрежные бухты, карстовые пещеры, подводные карстовые долины, карстовые воронки, карстовые колодцы, каналные камни и мелководные районы. Здесь также наблюдается большое разнообразие видов, в том числе фитопланктона, зоопланктона, моллюсков, ракообразных, морских рыб, рептилий, змей, морских черепах и млекопитающих. 	В	В	В	В	С	В	С
<p>13. Морской парк Тиоман</p>	В	В	В	С	С	В	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: архипелаг морского парка Тиоман состоит из девяти островов, которые являются самыми крупными из 42 морских парковых островов полуостровной Малайзии. Район расположен на 104°11' восточной долготы и 02°47' северной широты. Архипелаг имеет длину 19 км и ширину 11 км и охватывает 25 115 га морской территории. Коралловые рифы в морском парке Тиоман являются одними из лучших на восточном побережье Малайзии. Исследование, проведенное в 2014 году, показало, что состояние кораллов в этом районе характеризуется как хорошее, объем живого кораллового покрова составляет 60%, 26% кораллов находятся в отличном, а 37% - в хорошем состоянии. В общей сложности в морском парке Тиоман наблюдалось 326 видов рыб коралловых рифов из 55 семейств. Сублиторальные луга руппии острова Тиоман обеспечивают хорошее убежище для дюгоней, мигрирующих между островами на восточном побережье полуостровной Малайзии. На Тиомане обнаружены некоторые редкие и важные виды, такие как чернополосый корис (<i>Coris pictoides</i>), два редких и неописанных вида бычковых (<i>Gobiidae</i>) <i>Amblyeleotris</i> sp. и редкий вид окуня <i>parapercis</i> sp. а также 17 видов, относящихся к категории редких во всем мире. Благодаря своему высокому биологическому разнообразию, Тиоман считается источником большей доли морского биоразнообразия в восточной части Малайзии. 							
<p>14. Морской национальный парк Ко-Ронг</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на 10°35'7.49" северной широты, 103°17'55.36" восточной долготы и включает в себя приблизительно 78 км² территории вокруг архипелага Ко-Ронг, который лежит в 25 км от прибрежного города Сиануквиль, Камбоджа. Район расположен вокруг большого острова в Сиамском заливе у берегов материковой части Камбоджи. Остров имеет около 43 км береговой линии с 23 пляжами различной длины и состава. Район включает коралловые рифы и места обитания на территории лугов руппии, а также поддерживает регионально значимые популяции нескольких морских млекопитающих, включая дюгоня, малую косатку (<i>Pseudorca crassidens</i>), длиннорылую белобочку (<i>Delphinus capensis tropicalis</i>), узкорылого дельфина (<i>Stenella attenuata</i>), карликового длиннорылого продельфина (<i>S. Longirostris roseiventris</i>), индийскую афалину (<i>Tursiops aduncus</i>) и индо-тихоокеанского горбатого дельфина. Здесь также обитает три глобально угрожаемых вида морских черепах, а именно зеленая черепаха (<i>Chelonia mydas</i>), бисса (<i>Eretmochelys imbricata</i>) и кожистая черепаха 	Н	С	В	В	С	С	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<i>(Dermochelys coriacea)</i> .							
<p>15. Морской национальный парк Лампи</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в поселке Боке Пин области Танинтайи в Мьянме • и является одним из 43 охраняемых районов Мьянмы и ее единственным национальным морским парком. Он находится в архипелаге Мьей, который включает в себя более 800 островов, разбросанных вдоль 600 км береговой линии в Андаманском море. Район содержит ряд экологически значимых мест обитания, включая мангровые леса, коралловые рифы и луга руппии, которые служат важнейшими местами обитания для моллюсков, ракообразных, иглокожих и рыб, а также для угрожаемых видов, таких как зеленая черепаха и дюгонь, которые питаются руппией, и для разнообразных птиц, которые питаются в литоральной и сублиторальной зонах. 	С	В	В	С	С	В	Н
<p>16. Раджа-Ампат и северная часть полуострова Чендравасих⁷</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен в северо-западной части провинции Папуа на востоке Индонезии. Находясь недалеко от экватора в Юго-Восточной Азии, район расположился в самом сердце Кораллового треугольника и включает в себя множество небольших островов и коралловых рифов. Раджа-Ампат состоит из четырех основных и сотен мелких островов, расположенных в западной части морского ландшафта Чендравасих. Граница района мирового значения, включающего Раджа-Ампат и северную часть полуострова Чендравасих, охватывает две смежные области в пределах экорегиона Новогвинейского и Соломонова морей. • Морской ландшафт полуострова Чендравасих является одной из самых важных в мире "горячих точек" биоразнообразия, отличаясь большим разнообразием географических особенностей, мест обитания и морских видов. Располагаясь в самом сердце Кораллового треугольника, район является глобальным эпицентром тропического мелководного морского биоразнообразия и насчитывает более чем 600 видов кораллов и 1 638 видов рыб коралловых рифов. Район 	В	В	В	С	В	В	В

⁷ Индонезия планирует провести национальное мероприятие для обновления научной и технической информации в целях описания этой области.

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>примечателен особо значимыми разнообразными рифовыми местами обитания и видовым богатством, обеспечивая район кормления тунца, а также места размножения кожистых черепах. Местные завихрения и турбулентность в Раджа-Ампат, вызываемые сильным течением, обеспечивают хорошую передачу личинок между рифами, что способствует высокой устойчивости коралловых рифов. Важность для этапов цикла развития различных угрожаемых видов, таких как черепахи и китообразные, а также высокая степень эндемизма, наряду с указанными выше особенностями, формируют глобальную значимость этого района.]</p>							
<p>17. Остров Атауро</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен примерно в 27 км к северу от города Дили, Тимор-Лешти, и занимает площадь около 144 км². • Район является местом обитания морской мегафауны в океанском проливе между Атауро и Тимор-Лешти. Атауро представляет собой небольшой остров, окруженный нетронутой морской акваторией. Проведенное здесь исследование показывает, что остров Атауро отличается высоким биоразнообразием и является средой обитания нового вида губана, получившего название Humann's Fairy-wrasse (сказочный губан Хумана, <i>Cirrhilabrus humanni</i>) и встречающегося вокруг острова Атауро ближе к острову Алор, Индонезия. Морской район Атауро также считается "горячей точкой" для популяций дюгоня, живущих и мигрирующих в пределах Индийского и Тихого океанов. 	C	C	C	C	C	B	H
<p>18. Морской экорегион Сулу-Сулавеси</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: морской экорегион Сулу-Сулавеси расположен на территории между 15° северной широты, 116° восточной долготы и 0° северной широты, 127° восточной долготы прямо над экватором и занимает площадь 1 003 526 км². • Район расположен на вершине региона Кораллового треугольника в Индо-Западно-Тихоокеанской области в глобальном центре морского биоразнообразия и является районом максимального разнообразия кораллов и тропических рифовых рыб, о чем свидетельствуют результаты многочисленных научных исследований. Морской экорегион Сулу-Сулавеси 	B	B	B	B	B	B	H

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
является местом распространения коралловых рифов, лугов руппии и мангровых лесов, которые, в свою очередь, создают условия для рыб, морских черепах, дельфинов, китов, акул, скатов и других менее известных, но не менее важных представителей морской флоры и фауны.							
<p>19. Плато Бенхэма</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район ограничен на севере и востоке Западно-Филиппинской котловиной, а на западе и юге островом Лусон. Он находится в пределах координат 123°30' - 126°00' восточной долготы и 17°42' - 15°36' северной широты. • Район представляет собой относительно нетронутые 13 млн га подводного плато у восточного побережья острова Лусон. Он имеет решающее экологическое значение, в том числе для биоразнообразия морских мезофотических коралловых рифов и для устойчивости рыболовства. Помимо того, что он служит важным источником биоразнообразия и способствует устойчивости угрожаемых экосистем, он также является составной частью единственного известного нерестилища тихоокеанского голубого тунца (<i>Thunnus orientalis</i>). Кроме того, недавние исследования показывают, что взаимодействие западных пограничных течений с плато Бенхэма могут вести к повышению биологической производительности. 	В	В	В	С	-	С	В
<p>20. Восточная часть Хоккайдо</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район расположен между 42.9° и 45.4° северной широты и 144.3° и 145.8° восточной долготы. Район охватывает скалистые берега вокруг полуострова Сиретоко; прибрежные и лагунные районы, расположенные вдоль Кунаширского пролива; скалистые места обитания вокруг полуострова Немуро, островов Хабомаи и острова Шикотан; а также скалистые берега и устья рек вдоль восточного побережья Тихого океана. • Район включает в себя наиболее нетронутые природные экосистемы Японии. Морская экосистема здесь находится под сильным влиянием холодного течения Оясио и зимнего ледового покрова, что делает этот район местом распространения морских видов, особо приспособленных 	В	В	С	В	В	С	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
к холодному климату. В районе присутствуют различные типы экосистем, в том числе солоноватые лиманы и лагуна, литоральные низины, скалистые литоральные берега, луга руппии и бурых водорослей.							
<p>21. Юго-западные острова</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен между 23.9° и 28.7° северной широты и 122.8° и 130.2° восточной долготы и включает в себя остров Амами, остров Окинава, острова Керама, острова Мияко и Яэяма. Юго-западные острова Японии, включая острова Амами, Окинава, Мияко и Яэяма, принадлежат к субтропической области, которая характеризуется присутствием окаймляющих, барьерных и атолловых рифов. В большинстве районов в пределах рифа встречаются мангровые заросли и луга руппии, и непрерывный морской пейзаж в этих местах обитания содержит большое разнообразие сопутствующей флоры и фауны, в том числе многих эндемичных видов. 	В	В	В	В	В	В	В
<p>22. Внутренние морские районы западной части острова Кюсю</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен между 31.9° и 33.2° северной широты и 129.9° и 130.7° восточной долготы и охватывает море Ариаке, Амакуса и море Яцусиро (префектуры Нагасаки, Сага, Кумамото и Кагосима). Район уникален в силу своей большой приливной амплитуды. Обширные илистые поймы наблюдаются на внутренних частях вод морей Ариаке и Яцусиро. В этих литоральных низинах встречаются многие бентосные организмы, принадлежащие к разнообразным таксонам, равно как и многие эндемичные виды. Во внешних прибрежных зонах этого района располагаются различные литоральные и sublиторальные места обитания, в том числе скалистые берега, луга морских водорослей и руппии и коралловые сообщества умеренных широт. 	В	В	В	С	С	В	С
<p>23. Южные прибрежные районы островов Сикоку и Хонсю</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен между 32.7° и 35.4° северной широты и 132.2° и 139.9° восточной долготы и охватывает юго-западную часть острова Сикоку (префектуры Коти и Эхимэ), южную часть полуострова Кии (префектура Вакаяма), полуостров Сима (префектура 	В	В	С	В	В	В	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>Миэ), полуостров Идзу (префектура Сидзуока), полуостров Босо (префектура Тиба) и острова Идзу Сисито.</p> <ul style="list-style-type: none"> Этот район находится под сильным влиянием течения Куроисио, определяющего бентосную флору и фауну этих регионов. Открытые прибрежные районы представлены в основном скалистыми берегами, в то время как полузакрытые бухты, расположенные за открытыми мысами, являются подходящими местами обитания для бентосных организмов мягкого дна, включая луга руппии. В большинстве из этих районов также наблюдаются коралловые сообщества умеренных широт. 							

Местонахождение районов и краткое описание	С1	С2	С3	С4	С5	С6	С7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>24. Южная часть Кюсю, включая острова Якусима и Танегасима</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен между 30.1° и 31.8° северной широты и 130.3° и 131.2° восточной долготы и охватывает острова Танегасима и Якусима, залив Кинко и прилегающие прибрежные районы (префектура Кагосима). Район находится в самой южной части умеренной зоны. В этом регионе находятся южные границы распространения многих морских видов умеренных широт. Район включает в себя разнообразные места обитания, в том числе скалистые литоральные берега и сублиторальные луга морских водорослей на обнаженных берегах, луга рупшии во внутренней части залива и коралловые рифы умеренных широт на островах Танегасима и Якусима. 	С	С	С	С	С	В	С
<p>25. Острова Огасавара</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен между 27.8° и 26.5° северной широты, и 142.0° и 142.3° восточной долготы. На островах Огасавара обитает множество эндемичных видов. В 2011 году весь район был объявлен объектом Всемирного наследия ЮНЕСКО. В прибрежных морских районах, расположенных в регионе субтропического климата, представлены хорошо развитые коралловые рифы, характерные для океанических островов, а кроме того, острова также известны в качестве важных мест размножения колоний морских птиц. 	В	В	В	Н	В	В	В
<p>26. Северное побережье префектур Хёго, Киото, Фукуи, Исикава и Тояма</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен между 35.4° и 37.6° северной широты и 134.5° и 137.4° восточной долготы. Он охватывает смежные воды побережья Такено и устье реки Маруяма, бухту Вакаса-ван, побережья Этидзэн и Кага, внешнее побережье полуострова Ното и залива Нанао и южную часть залива Тояма. Северное побережье средней части острова Хонсю в значительной степени зависит от теплого Сангарского течения. Амплитуда прилива очень мала по сравнению с другими частями тихоокеанского побережья, что препятствует развитию литоральных низин и скалистых берегов. 	С	В	С	С	В	С	С

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
Однако район отличается разнообразием рельефа, который включает песчаные отмели, открытые скалистые берега, сложное рифовое побережье, полузакрытую внутреннюю бухту и, самое примечательное, глубокое дно в заливе Тояма, которое вызывает локальный апвеллинг и образует высокопродуктивные зоны вокруг побережья.							
<p>27. Желоб Рюкю</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: этот район находится к югу от островов Рюкю и располагается между координатами 26.6° северной широты, 130.1° восточной долготы и 22.7° северной широты, 122.9° восточной долготы. Район представляет собой пересечение Филиппинской и Евразийской плит. В склоне желоба Рюкю на глубинах 5 802-5 808 м, 1 400-1 500 м и 636-812 м содержатся важные хемосинтетические экосистемы, являющиеся местом обитания шести эндемичных видов. Исследования показали, что фауна этого желоба отличаются от фауны других желобов. 	В	В	С	В	Н	Н	В
<p>28. Западно-Курильский желоб, Японский желоб, Идзу-Огасаварский желоб и северная часть Марианского желоба</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: этот район расположен между 42.1° северной широты, 146.8° восточной долготы и 23.2° северной широты, 141.1° восточной долготы. Океанские желобы (районы, глубина моря в которых превышает 6 000 м) представляют собой уникальные места обитания. Места обитания в желобах особенно хорошо развиты в западной части Тихоокеанского региона, от Курильского желоба до Марианского. Уникальность биоты, обитающей в этом регионе, признается во многих научных статьях. В некоторых районах развиваются хемосинтетические экосистемы, и известно, что виды, живущие в таких экосистемах, связаны только с одним или двумя высачиваниями. Таким образом, виды в желобе являются эндемичными, очень редкими, уязвимыми и близкими к исчезновению. К счастью, естественность среды этого желоба до сих пор хорошо сохраняется в силу его чрезвычайной удаленности. 	В	В	С	В	Н	Н	В
<p>29. Нанкайский желоб</p>	В	В	С	В	-	В	Н

Местонахождение районов и краткое описание	С1	С2	С3	С4	С5	С6	С7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: этот район расположен на юге острова Хонсю, Япония, между 35.1° северной широты, 138.8° восточной долготы и 29.5° северной широты, 130.4° восточной долготы и протянулся вдоль границы между Филиппинской и Евразийской плитами. Район связан с крупными землетрясениями вдоль зоны субдукции. В нем зарегистрировано множество хемосинтетических общин, расположенных в широком диапазоне глубин от 270 до 4 800 м в связи с существованием многочисленных высачиваний метана. Хотя богатство видов здесь не столь высоко, как в продуктивных районах, количество эндемичных видов является высоким: более 50% от общего числа видов относятся к эндемичным. Поля высачиваний отличаются более высоким разнообразием эндобентосных беспозвоночных, таких как двухстворчатые моллюски. 							
<p>30. Желоб и остров Сагама и подводная горная цепь Идзу-Огасавара</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: этот район расположен в западной части Тихого океана, к югу от острова Хонсю, Япония, между 35.8° северной широты, 141.6° восточной долготы и 26.5° северной широты, 138.6° восточной долготы. Район включает в себя подводный Токийский каньон и подводные каньоны, круто спускающиеся от бухт Сагами и Суруга, а также желоб Сагами, раскинувшийся на 330 км между бухтой Сагами, полуостровом Босо и Осима, и простирается на юг до кратера Мёдзин, подводных гор Суиё и Кайката. Эти подводные горы часто являются тектонически активными, и в этом районе развивается множество хемосинтетических сообществ гидротермальных жерл. 	В	В	В	В	В	-	В
<p>31. Конвективная зона к востоку от Хонсю</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район расположен на востоке северной части острова Хонсю, Япония, между 41.2° северной широты, 145.3° восточной долготы и 35.9° северной широты, 140.8° восточной долготы. В этом районе смешиваются течения Оясио (холодное) и Куроисио (теплое). Такая сложная структура фронта образует завихрения теплой и холодной воды. Кроме того, у побережья Санрику сюда впадает Сангарское течение (теплое), что приводит к возникновению очень сложных океанографических особенностей. В этом районе очень высока первичная производительность и наблюдаются богатые ресурсы зоопланктона, особенно криля. Следовательно, здесь очень высока плотность пелагических рыб и млекопитающих, поскольку 	В	В	В	Н	В	В	Н

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
район обеспечивает ключевые места кормления для этих животных высокого трофического уровня. Кроме того, эта область имеет большое значение как район кормления морских птиц.							
<p>32. Район нереста голубого тунца</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: этот район расположен в верхней части теплого течения Куроисио, движущегося от южной Японии, и простирается между 30.1° северной широты, 130.7° восточной долготы и 23.0° северной широты, 122.5° восточной долготы. Воды субтропической зоны течения Куроисио от островов Нансэй (Окинава), где Куроисио движется на север, сливаясь с водами у побережья южной части острова Кюсю, связаны с Коралловым треугольником и обеспечивают обширный район нереста голубого тунца. 	C	B	B	B	C	B	C
<p>33. Хребет Кюсю-Палау</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: район начинается на юго-востоке от мыса Той, расположенного в юго-восточной части острова Кюсю, и расширяется на юг, заканчиваясь недалеко от Палау. Он отделяет котловину Сикоку и западную часть Марианской котловины от Филиппинской котловины. Район расположен между 31.1° - 17.0° северной широты и 137.1° - 132.4° восточной долготы. Хребет Кюсю-Палау является особенностью океанского дна. Он включает в себя цепь многочисленных потухших вулканов, расположенных в основном ниже уровня моря. В районе обнаружено 213 видов рыб, 14 из которых были неизвестны науке. Здесь также была обнаружена уникальная глубоководная рыба-бабочка. Было установлено, что район является местом нереста белопятнистого морского угря. 	B	B	-	-	-	B	B
<p>34. Течение Куроисио к югу от Хонсю</p> <ul style="list-style-type: none"> Местонахождение: этот район расположен на территории, начинающейся от южного и юго-восточного побережья острова Кюсю, южной части острова Сикоку и южной части острова Хонсю, Япония, между 35.9° северной широты, 141.8° восточной долготы и 30.0° северной широты, 129.9° восточной долготы. Теплое течение Куроисио проходит параллельно побережьям островов Кюсю, Сикоку и Хонсю. 	B	B	C	H	B	B	H

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
	Указатели к критериям см. на стр. 5						
<p>Район состоит из вод субтропической зоны течения Куроисио, начинаясь у вод вблизи южного побережья острова Кюсю, откуда течение переходит в остаточные потоки у полуострова Босо, и вод на их внутренней стороне (обращенной к суше). После того как Куроисио уходит на восток, он ослабевает и сливается с выпуклой областью у восточной части Хонсю (см. ниже, район № 35). Этот район отличается высоким биоразнообразием, обусловленным сложной океанографической обстановкой. Он включает особо важное место нереста промысловых видов рыб и кальмаров. В качестве места размножения район также используется бесперой морской свиньей. В районе зарегистрировано три вида рыб, находящиеся под угрозой исчезновения.</p>							
<p>35. Северо-восточная часть Хонсю</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: район охватывает литоральные и сублиторальные области дна побережья залива Муцу, побережья лагун Огавахара и рясового побережья Санрику в Японии. Он расположен между 38.2° и 41.6° северной широты и 140.6° и 142.2° восточной долготы • и известен как высокопродуктивная морская зона. Район испытывает влияние трех различных типов течений, а именно холодного течения Оясио и теплых течений Куроисио и Сангарского. Разнообразная морская биота в этой области включает в себя виды, адаптированные как к низкой, так и к высокой температуре. Район охватывает различные типы прибрежных мест обитания, включая приливные отмели, лагуны и скалистые берега в литоральной зоне, а также луга руппии и морских водорослей (с преобладанием бурых и саргассовых водорослей) в сублиторальных водах. 	В	В	В	В	В	С	В

Местонахождение районов и краткое описание	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7
Указатели к критериям см. на стр. 5							
<p>36. Сообщества гидротермальных жерл на склоне юго-западных островов</p> <ul style="list-style-type: none"> • Местонахождение: западный склон юго-западных островов, который находится на западной стороне Окинавского желоба. • В этом районе обнаружено множество участков хемосинтетических экосистем, в которых обитают сообщества, характерные как для гидротермальных жерл, так и для высачиваний. Число видов макро- и мегафауны в этом районе является самым высоким среди нескольких глубоководных хемосинтетических регионов. Распространенность эндемичных видов в этом регионе также высока: 68% видов являются эндемиками этого района. Район по-прежнему обладает естественным ландшафтом и средой в силу своей труднодоступности. 	В	В	-	В	В	В	В

*Приложение II***ДОБРОВОЛЬНЫЕ ПРАКТИЧЕСКИЕ ВАРИАНТЫ ДАЛЬНЕЙШЕГО
УСОВЕРШЕНСТВОВАНИЯ НАУЧНЫХ МЕТОДОЛОГИЙ И ПОДХОДОВ, ВКЛЮЧАЯ
МЕХАНИЗМЫ СОТРУДНИЧЕСТВА, ДЛЯ ОПИСАНИЯ РАЙОНОВ, ОТВЕЧАЮЩИХ
КРИТЕРИЯМ ВЫЯВЛЕНИЯ ЭКОЛОГИЧЕСКИ ИЛИ БИОЛОГИЧЕСКИ ЗНАЧИМЫХ
МОРСКИХ РАЙОНОВ**

Некоторые из предлагаемых ниже мероприятий Стороны и другие правительства могут осуществлять на добровольной основе в сотрудничестве с соответствующими организациями и при содействии со стороны Исполнительного секретаря, другие же, как конкретно указано, подлежат реализации Исполнительным секретарем (при условии наличия финансовых ресурсов) согласно цели и процедурам, изложенным в решениях X/29, XI/17 и XII/22, в соответствии с национальным законодательством для районов в пределах действия национальной юрисдикции и в соответствии с нормами международного права, включая Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву, в районах за пределами действия национальной юрисдикции (в зависимости от случая). Результаты изложенных ниже мероприятий, которые следует осуществлять Исполнительному секретарю, подвергаются в соответствующих случаях независимой коллегиальной оценке и передаются на рассмотрение Вспомогательному органу по научным, техническим и технологическим консультациям на одном из будущих совещаний в период до 14-го совещания Конференции Сторон.

1. Улучшение сбора и обобщения данных для описания районов, отвечающих критериям выявления экологически или биологически значимых морских районов (ЭБЗР)**1.1. Повышение эффективности научных указаний по применению критериев выявления ЭБЗР**

Существующие научные указания включают учебное пособие и модули для описания ЭБЗР (документ UNEP/CBD/SBSTTA/16/INF/9, подготовленный в 2012 году), научное и техническое руководство по использованию систем биогеографической классификации и применению научных критериев для выявления ЭБЗР (документ UNEP/CBD/SBSTTA/14/INF/4, подготовленный в 2009 году) и учебное пособие по использованию традиционных знаний при применении критериев выявления ЭБЗР. Исполнительный секретарь мог бы улучшить существующее руководство, включив в него полезные выводы, сделанные на основе региональных семинаров по вопросам ЭБЗР и национальных мероприятий по описанию ЭБЗР, проведенных к настоящему времени. Более подробное руководство можно было бы в частности разработать по следующим аспектам: трактовка каждого критерия, примеры способов применения критериев; оценки/ранжирование региональной значимости районов применительно к каждому из критериев выявления ЭБЗР; вопрос пороговых значений при определении степени соответствия района каждому из критериев; экспертная оценка; районы, соответствующие нескольким критериям; регулирование относительно малых экосистемных особенностей в сопоставлении с обширными океанографическими особенностями; районы, частично перекрывающие более широкие районы, отвечающие критериям выявления ЭБЗР, или сгруппированные в них; и различные экологические и биологические характеристики районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР.

1.2. Совершенствование планомерной оценки районов по критериям выявления ЭБЗР

В будущем применению критериев выявления ЭБЗР посредством надлежащих процессов может содействовать проведение предварительных планомерных оценок районов в надлежащем масштабе Сторонами и другими правительствами в сотрудничестве с соответствующими организациями.

1.3. Характеризация районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР

Эффективность описания районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, может быть повышена путем добавления информации о характеристике этих районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР. Данная характеристика должна быть связана с критериями выявления ЭБЗР, включая пространственную и временную динамику экологических и биологических характеристик и степень экологической отчетливости границ внутри района, отвечающего критериям выявления ЭБЗР.

1.4. Расширение наличия и доступности данных

Можно принять ряд мер для расширения доступности соответствующих данных и возможности экспертов их использовать, включая:

Стороны и другие правительства

а) осуществление координации с экспертами, соответствующими научными учреждениями и региональными организациями (например, посредством подготовительных совещаний) в целях внесения научного вклада в работу семинаров по тематике ЭБЗР в соответствующем масштабе и/или в реализацию национальных мероприятий по описанию ЭБЗР;

б) распространение в соответствующих случаях прямых сетевых ссылок на представленные на семинарах соответствующие научные статьи или доклады (или их печатных копий), относящиеся к научным данным/информации, включая результаты статистических анализов или моделирования;

в) привлечение различных секторов, деловых кругов и организаций гражданского общества, располагающих соответствующей научной информацией, наряду с изучением путей и средств урегулирования их озабоченности по поводу конфиденциальности данных;

г) содействие всемерному и эффективному участию коренных народов и местных общин в процессе описания районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР;

Секретариат КБР и соответствующие организации

е) облегчение возможности прохождения подготовки по вопросам ЭБЗР по крайней мере за 2–3 месяца до региональных семинаров по тематике ЭБЗР в сотрудничестве со Сторонами, другими правительствами и соответствующими организациями (в зависимости от случая), чтобы участники были полностью осведомлены о типах и диапазоне данных, которые было бы целесообразно собирать, и чтобы организаторы семинара были осведомлены о типах информации, включая традиционные знания, которые могут быть в наличии для семинара;

ф) взаимодействие и сотрудничество со Сторонами и другими правительствами (в зависимости от случая), соответствующими организациями Объединенных Наций/международными организациями, конвенциями и планами действий по региональным морям, региональными рыбохозяйственными органами, программами по крупным морским экосистемам или другими соответствующими региональными инициативами и международными сетями научных учреждений для более эффективного связывания источников информации.

1.5. Расширение использования традиционных, научных, технических и технологических знаний коренных народов и местных общин

Ввиду уникальности проблем, связанных с использованием традиционных знаний, необходимо проводить дальнейшую работу для поиска эффективных путей включения этой информации в описание ЭБЗР. Перед семинарами следует организовывать подготовительные мероприятия в соответствующем масштабе, предназначенные для представителей и экспертов из коренных народов и местных общин и также для экспертов из научных учреждений. Подспорьем в этом

может служить учебное пособие по включению традиционных знаний в описание ЭБЗР, приведенное в документе UNEP/CBD/SBSTTA/20/INF/21, а также соответствующая работа Межправительственной научно-политической платформы по биоразнообразию и экосистемным услугам⁸.

2. Подходы к включению новой информации и нового рассмотрения существующей информации в будущее описание районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, включая научные и также традиционные знания

В поддержку включения новой информации и нового рассмотрения существующей информации может быть принят ряд мер, в том числе:

Стороны и другие правительства

а) изучение способов использования национального механизма посредничества по биоразнообразию и/или других соответствующих интернет-порталов для распространения новой научной информации, связанной с существующими и будущими описаниями районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР;

б) проведение на основе коллективного участия анализа пробелов в имеющейся информации о географическом охвате и также в охвате экологических и биологических особенностей в существующих описаниях районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, которые находятся в пределах действия их соответствующей национальной юрисдикции;

в) представление новой научной информации, а также результатов анализа пробелов в виде вклада в работу будущих семинаров в соответствующем масштабе, и в частности для тех регионов, которые не были адекватно охвачены на предыдущих региональных семинарах по тематике ЭБЗР;

г) оказание содействия обобщению традиционных знаний, относящихся к существующим и будущим описаниям районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, при предварительном обоснованном согласии коренных народов и местных общин, когда это уместно, и в соответствии с положениями национального законодательства;

е) предложение соответствующим организациям, и в частности научным учреждениям, и отдельным экспертам представлять новую информацию о существующих и будущих описаниях районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР;

Секретариат КБР и соответствующие организации

ф) обновление существующих научных рекомендаций и разработка руководств по сбору новой информации, протокола контроля качества данных и руководств по анализу пробелов;

г) оказание содействия созданию соответствующих возможностей прохождения подготовки в партнерстве с соответствующими организациями Объединенных Наций/международными организациями или инициативами, такими как Морская биогеографическая информационная система/Межправительственная океанографическая комиссия Организации Объединённых Наций по вопросам образования, науки и культуры и Глобальная инициатива по биоразнообразию океанов.

3. Совершенствование механизма хранения и совместного использования информации о ЭБЗР

⁸ Например, доклад о работе семинара экспертов по вопросам вклада Систем знаний местных общин и коренных народов в работу МНППБЭУ (июнь 2013 года, Токио), приведенный в документе IPBES/2/INF/1.

Механизм хранения и совместного использования информации о ЭБЗР может быть усовершенствован секретариатом Конвенции о биологическом разнообразии в плане охвата районов, находящихся за пределами действия национальной юрисдикции, или в консультации со Сторонами и другими правительствами в плане охвата районов, находящихся в пределах действия национальной юрисдикции, путем принятия ряда следующих мер:

а) включение многофункциональной фильтрации в функциональность механизма хранения и совместного использования информации о ЭБЗР с возможностью поиска на основе экологических или биологических характеристик;

б) применение картографических методов для лучшей визуализации на карте информации о соответствующих районах, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, посредством представления метаданных, таких как характеристика экологических или биологических особенностей, и ранжирования различных критериев выявления ЭБЗР, источников информации и т. д. Любое дополнительное уточнение картирования должно соответствовать исходному описанию ЭБЗР и способствовать лучшему распространению информации, приведенной в описании ЭБЗР, посредством публикаций и веб-сайта по ЭБЗР (www.cbd.int/ebsa);

с) предоставление ссылок на соответствующие информационные порталы, находящиеся в открытом доступе, такие как Морская биогеографическая информационная система или другие соответствующие глобальные/региональные информационные порталы, связанные с районами, которые определены как отвечающие критериям выявления ЭБЗР;

д) облегчение в соответствующих случаях доступа к более подробной информации о каждом районе, отвечающем критериям выявления ЭБЗР, путем соединения механизма совместного использования информации с другим базам данных и/или с носителям знаний на национальном и глобальном уровнях (например, эксперты, упоминаемые авторы) при соблюдении официальных соглашений о совместном использовании информации.

Приложение III

**КРУГ ПОЛНОМОЧИЙ НЕОФИЦИАЛЬНОЙ КОНСУЛЬТАТИВНОЙ ГРУППЫ ПО
ВОПРОСАМ ЭКОЛОГИЧЕСКИ ИЛИ БИОЛОГИЧЕСКИ ЗНАЧИМЫХ МОРСКИХ
РАЙОНОВ**

I. МАНДАТ

1. Неофициальная консультативная группа, предоставляя Исполнительному секретарю научно-технические консультации, преследует следующие цели:

а) предоставление научно-технических консультаций по вопросам пересмотра и дальнейшей разработки существующих научных указаний, и в частности касательно сбора информации, протокола контроля качества и совместного использования данных, анализа пробелов, планомерной оценки районов на соответствие критериям выявления ЭБЗР и совершенствования функциональных возможностей механизма хранения информации о ЭБЗР;

б) предоставление научно-технических консультаций касательно необходимости проведения дополнительных семинаров в соответствующем масштабе на основе анализа новой информации и анализа репрезентативности в плане географического охвата районов за пределами действия национальной юрисдикции, а также охвата экологических и биологических особенностей существующих районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, которые находятся в районах за пределами действия национальной юрисдикции².

II. ЧЛЕНСКИЙ СОСТАВ

2. Исполнительный секретарь в консультации с бюро Вспомогательного органа по научным, техническим и технологическим консультациям будет отбирать научно-технических экспертов из числа кандидатур, представленных Сторонами, другими правительствами и соответствующими организациями, включая коренные народы и местные общины. В состав Неофициальной консультативной группы входит до 30 экспертов, компетентных в соответствующей области экспертных знаний, включая не более 20 экспертов, отобранных из реестра, составленного на основе кандидатур, назначенных Сторонами, с должным учетом принципа географического представительства, гендерного баланса и особых условий развивающихся стран, и в частности наименее развитых стран, малых островных развивающихся государств и стран с переходной экономикой, а также ограниченное число экспертов, назначенных другими правительствами и соответствующими организациями в зависимости от профиля.

3. Неофициальная консультативная группа учреждается сроком на два года, который может быть возобновлен решением Конференции Сторон. Члены консультативной группы избираются на двухлетний период. Изменения в членском составе не должны нарушать бесперебойной работы консультативной группы.

4. Выполняя свой мандат, Неофициальная консультативная группа может также по мере необходимости опираться на существующие экспертные знания и контактировать с соответствующими международными, региональными и национальными организациями.

² Мероприятия, приведенные в данном подпункте, касаются только районов, отвечающих критериям выявления ЭБЗР, которые находятся за пределами действия национальной юрисдикции. В случаях, когда ЭБЗР охватывает район, расположенный в пределах и за пределами действия национальной юрисдикции, мероприятия относятся только к той части ЭБЗР, которая находится за пределами действия национальной юрисдикции.

III. ОПЕРАТИВНЫЕ ПРОЦЕДУРЫ

5. Секретариат будет использовать имеющиеся средства электронной связи для сокращения необходимости очных совещаний. При условии наличия финансовых ресурсов Неофициальная консультативная группа будет проводить совещания по мере необходимости для обеспечения своевременного предоставления консультаций и будет проводить свои совещания во всех возможных случаях совместно с другими соответствующими совещаниями.

6. Результаты вышеприведенных мероприятий Неофициальной консультативной группы представляются после их независимой коллегиальной оценки на рассмотрение Вспомогательному органу по научным, техническим и технологическим консультациям на одном из его совещаний, которое будет проводиться до одного из будущих совещаний Конференции Сторон.
